

# مکہ و مکہ قیمت چار روپے آٹا نہ لائے تھے ۹۔۸ میر

# رسالہ

اسلامک یوں محشر پر و دکنگ (انگلستان) اردو قرآن مجید

# خواجہ حمالہ مسیح اسلام

پاہنچ اپریل ۲۲۱۴ء

قہرست مضمون

۱۷۴	خلاصہ آدمو خرچ مشن و لندن انگلستان کی بایت نامہ جو تحریک ۱۹۲۳ء میں	شذرات ..... ۱۲۵
۱۸۶	اسلام اور شرکت الکیت (شویزیم)	اسلام اور پروپیٹی تہذیب ..... ۱۵۷
۱۸۷	علمائے عرب ..... ۱۹۱	اسلامی مساجد میں طریقی عبادت ..... ۱۹۱
۱۹۰	صوفیوں کی ڈاٹرسی	پاک روایات ..... ۱۶۰
	اپیل ..... ۱۷۳	رسیدزد ..... ۱۷۳

درخواسته که خرد را می بیند پس از این ساعت لا رهونی می پنداش

# خُرُوجِ اعْلَان

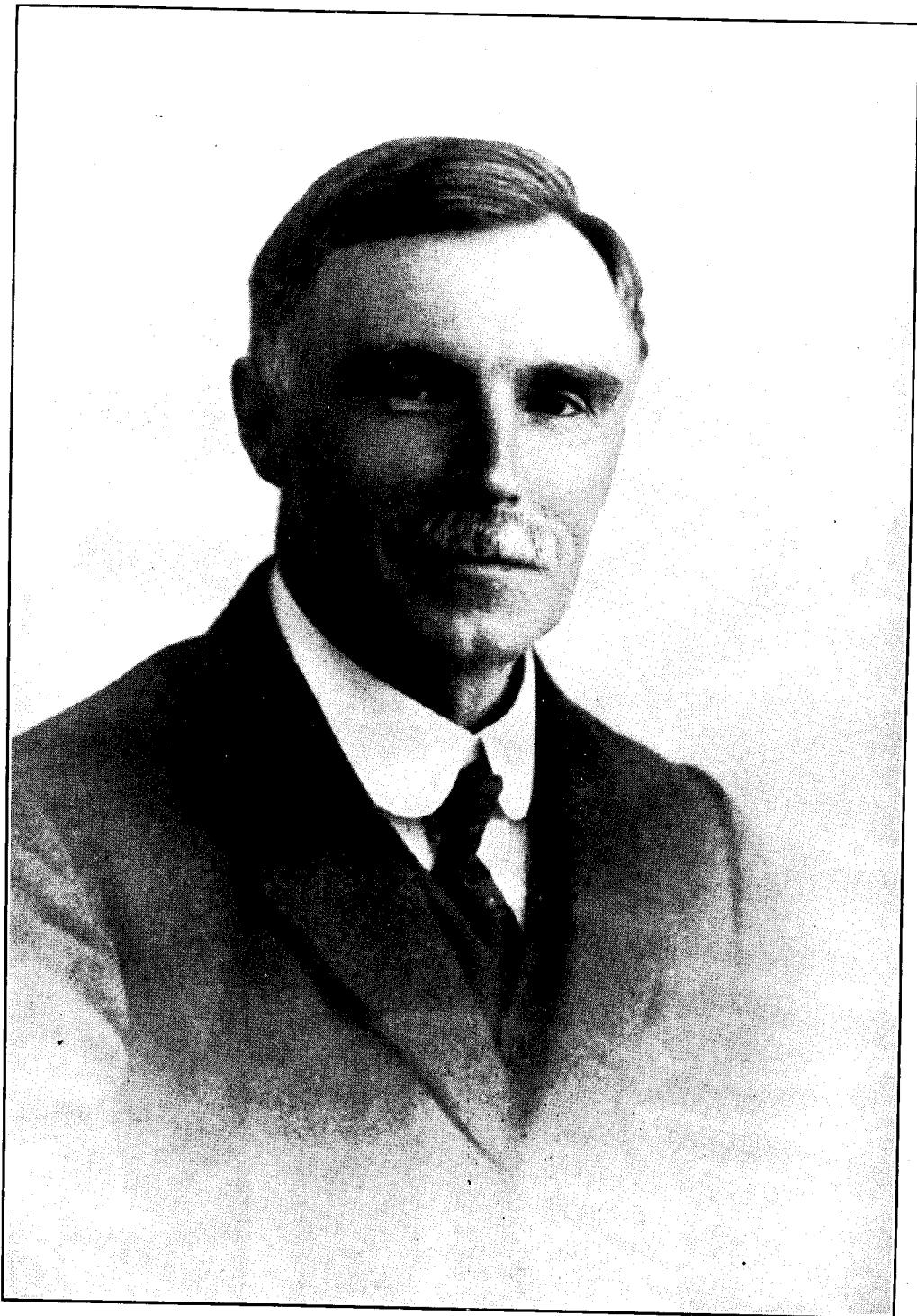
- (۱) کل خط و تفاہت بنام نیجہ رسالہ اشاعت اسلام عزیز نزل لاہور میں چاہئے ہے  
 (۲) اشاعت اسلام لاہور یا ہماری رسالہ کو اور ہنگریزی ماہ کی تیج تاریخ کو لاہور سے شائع ہوتا ہے  
 (۳) رسالہ اشاعت اسلام کا چندہ بنام نیجہ اشاعت اسلام عزیز نزل لاہور ارسال فرمائیں ہے  
 (۴) خریداران رسالہ از را کم خط و تفاہت کے وقت نیجہ خریداری کا خر و دار ہوں ہے  


---

 نیجہ رسالہ اشاعت اسلام

خوبی را رسالہ اشاعت کی طرف تو جو فرمائیں  
تو پسندیدن اشاعت کی طرف مدد کرے گا





Mr. MUHAMMAD MARMADUKE PICKTHALL.  
(Editor, *The Bombay Chronicle*.)

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّی عَلٰی سَلَوٰتُ الرَّبِّیْعِ

# اشاعت اسلام

پاہیزہ اپریل ۱۹۲۲ء  
جلد (۸) ممبر (۲)

## شدرات

عالیجنا ب محمد رائے یوک بکٹھمال کا اہم گرامی تعرفہ محتاج نہیں۔ آپ شہزادے میں پیدا ہئے اور ہیر و کے سکول میں تعلیم پائی۔ عین گوان شباب میں ہی جب بہت سے نوجوان ٹوڑپٹی میں داخل ہونے کا رادہ رکھتے ہیں آپ فلسطین میں شرق قریبہ کے نہبی۔ پوشکل اقتصادی اور سوچل حالات کو لاحظہ کرنے کیلئے تشریف یونگ ٹائم سٹریتی معاملات میں تمام الگریز و ہنگامی نسبت آپ ماہر گئے جاتے ہیں۔ ایک ناول سٹ کی حیثیت میں آپ نے ۱۹۰۳ء میں *Said the Fisher man* ایک شام کا افسانہ لکھ کر ثہرت حاصل کر لی۔ اس تصنیف نے طاہر ہر دیا کہ آپ ایک طبند پا یوریل ان صیرت مصنف ہیں۔ آپ کی دیگر تصنیف مہمند جزویں ہیں۔ (1904) *Emid* (1906) *Brendle* (1908)

M. Yous (1907) — The house of Islam (1908)

The Valley of the Kings (1909) - Children of the Nile (1908)

Lark-Meadow (1912) — Pot and Pan (1911)

With the turtles in wartime (1914) The house of war (1913)

Tales from Five Chimneys (۱۹۱۵) - Veiled Woman (۱۹۱۶)

Knights of Arabia (۱۹۱۷) - Oriental Encounters (۱۹۱۸)

'Sir Limpidus' (۱۹۱۹) - 'The Early Hours' (۱۹۲۱)

اس کے علاوہ آپ Atheneum — .

'The Near East' 'New Age' Saturday Review اور دیگر سالوں میں مضامین بھی لکھتے ہے ہیں۔ حال ہی میں آپ پہنچی کرانیکل کے ایڈٹر تھے جتنا کپڑا صاحب سے ۱۹۱۶ء میں قبولیتِ اسلام کا اعلان کیا۔ اور انگلستان کی مختلف اسلامی تحریکیں خمایاں حصہ لیتے رہے ہیں ۱۹۱۹ء میں جب حضرت خواجہ حمال میں صاحبِ صحنِ خرب ہو چانے کی وجہ سے سندھستان پس آگئے تو جنا محجوب مارہ یہ توک کپڑا نے دو گنگ کا سب کام سنبھال لیا۔ آپ نمازِ حجہ اور عیدین میں امامت کرتے تھے لیکن مسلم پریشیوں میں خطبات پڑھتے اور ماہِ رمضان میں نمازِ قرآن بھی آپ ہی پڑھاتے تھے۔ اس عرصہ میں اسلام ریڈ یو آپ ہی کے زیردار رہا۔ یہ مر قابل غور تھا اپنے مشرق پاکستان میں بھی ایسا کہیں کی کوشش نہیں کی مسن پکڑھاں نے اپنی رضی سو اسلام قبول کیا جو اہل دنیا میں موجودہ نہ ہی تحریک کو ظاہر کرتا ہے۔

سنگاپور کے سفریں ہاں کئے مسلمانوں نے حضرت خواجہ صاحب کی موجودگی میں ہی ایک انجم قائم کر دی جس کا نام انجمِ اسلام رکھا۔ اس انجم کے اغراض و مقاصد انہی کے رسالہ "دی مسلم" سے اقتباس کردیتے ہیں مترجم

**انجمِ اسلام سنگاپور** سنگاپور میں انجمِ اسلام کے قائم ہونے سے ایک اہم ضرورت پڑی ہے جو کمی شروع کی ہی اسلام ایک مشتری نہیں ہے اسی قرآن کریم میں بھی سلامتی اور امن کے نہیں کی اشاعت کیلئے تاکید زیادی ہے ادع الہ بسیل رب الہمکہ و الموعظۃ الحسنة و حادھم بالی ہی احسن (ترجمہ) لوگوں اعفل کی باقوں اور اچھی بھی فصیحتوں کی بیانے پر وکار کئے اور نہ کی طرف بلاؤ۔ اور ان کے ساتھ بحث بھی کرو تو ایسے طور پر کوہ بستہ ہی پہنچیں ہوں (سورہ التحلیل آیت ۱۵)

یا یہا رسول بلغ ما انزال الیک من ربک و ان لم تفعل فما لبعت رسالتک۔ ترجمۃ پندرہ  
 جواح حکام تم پر تھارے پروردگار کی طرف سو نازل ہوئے ہیں پہنچا دو۔ اگر تم نے ایسا ذکیا تو تم تے  
 خدا کا کوئی سینام لوگوں کو نہیں پہنچایا۔ اسلام و لوگوں کی الفوادی کو شش سو دنیا میں پھسیا آ  
 چین یلا یا سیلوں بجا وہ سماڑا میزرنی افریقہ یہندوستان اور دیگر ممالک میں جی پروان اسلام  
 نے ہی اس نزدیک کو پھسیا یا بہت سے غیر مسلم اپک سلامان کے نہ بھی چند بے کور شک کی نگاہ سے  
 دیکھتے ہیں۔ اول بعض تو اسے فرمیدنے کی وجہ سے نزدیک سمجھتے ہیں۔ یہ ایک مجرم ہے کہ تمام ہوئے زمین پر میں  
 پائے جاتے ہیں۔ ایک عرصہ تک مسلمانوں کی رفتار دیگر نداہب او میزرنی سرگردیوں کی مقابلہ  
 ہے کہ سوت ہی لیکن اب انہوں نے اس کی سمجھوس کر لیا ہے اور وہ تقاضا نے زمانہ کو پورا کرنے  
 میں کوشش میں۔ آٹھیس ہوئے کہ ایک مسلمان میزرنی خواجہ کمال الدین صاحب نے اگلستان میں تبلیغ اسلام  
 کا کام شروع کیا جیسی انہیں بڑی کامیابی ہوئی تھی چودوں اور خطبات سے جو آپ نے وہاں اسلام پر دیئے  
 مسلمانوں میں ایک نئی روح پیدا ہو گئی۔ یہ کام اب دن بدن بڑھ رہا ہے اور میزرنی طریق پر کیا جاتا ہے۔  
 مسلمانوں کا پہلا مشن ہے جو میزرنی ممالک میں قائم ہے۔ ہزاروں تک ہمیں اگلستان کی اس واحد جوہر  
 بھی ہے جوں جوں اسلام کے متعلق بیداری پیدا ہو رہی ہے۔ گذشتہ سال کے شروع میزرنی خواجہ کمال الدین صاحب  
 سنگا پوریں تشریف لائے۔ اس مقام کے مسلمان آپ کے چودوں سے بہت تخفید ہوتے اور انہوں نے  
 خواہش ظاہر کی کہ خواجہ صاحب کو اس کام میں امداد دیجائے۔ آخر یہ قرار پایا کہ ایک لمحہ میں قائم رہ جو  
 دو گنگہ مسلمان کو مالی امداد ہم پہنچائے اسلامیک ریلوے اور اسلامی ریڈیسٹر کی غیر مسلم طبقیں اشاعت  
 کرے۔ انہن کے قواعد و ضوابط بھی خواجہ صاحب نے ہی تحریک کئے اور اس کی کامیابی کے لئے  
 وہی۔ گو خواجہ صاحب ہم سکھیانی رنگ میں الگ ہو گئے ہیں۔ لیکن رو حادی طور پر، یہ ہشیہ ہمارے  
 ساتھ رہیں گے۔ یہ انہن سکھی بہنیاں آپ کی تشریف آوری کی یاد کا ترکیب ہے۔ ایک  
 انہن کے مبڑوں کی تعداد ایک سوئیں تک پہنچ گئی ہے۔ یہ انہن تمام مسلمانوں سے پہلی کرتی ہے کہ ممکن طبق  
 سے وہ ایک مددگر ہے۔ یہ ایک نہ ہی انہن ہے اور مسلمان جو دین سے محبت رکھتے ہیں وہ اسے کامیاب  
 بنانے میں کوشش کریں۔ لیکن لکھنؤی کو شششوں پہنچی اسکی سستی کا دار و مدار ہے۔ انہن اسلام نے ہم پر  
 ایک بڑی ذمہ داری کا بوجھ دال دیا ہے یہ خواجہ کمال الدین یا مولوی صدر الدین نونیس اسلئے ذمہ نہیں کیں

اس کام کو تجھا نہ سکیں ہم اپنی کمزوریوں کو جانتے ہیں میں اسید ہو کر تمام بہادران اسلام بہاری سنہائی اور جو صلاذ نائی کرتے رہئنے ہیں - ہم ایک سماں ہی رسالہ کرانے کا ارادہ رکھتے ہیں۔ اگر بہاری مالی حالات اخراجت دیں تو ہم اس رسالہ کو مابہوا کر دیں گے۔ اس رسالے کی اشاعت انگریزی میلے اور تامیل میں کرنا چاہتے ہیں۔ سیاسیات کو اس رسالے میں کوئی دخل نہ ہو گا۔ ہمارا مقصد تو اسلام کی خوبیوں کا اعلان ہو۔ اس کے متعلق عملط فہمیوں کو دوڑ کرنا اور مختلف اقوام کے درمیں صلح و آشتی قائم کرنا ہے۔ اس تجھن کے مندرجہ ذیل اغراض ہوں گے:-

(۱) اسلامی عقائد اور طریقہ کی اشاعت۔

(۲) دو لگ بھنگ مسلم مشن کی اعانت۔

(۳) ایک مسلم کتب خانہ کھولنا۔

**ایک لوٹا سو امت** - یورپ اور آسٹریا تہذیب کا بُت آج ٹوٹا پڑا ہے۔ انسان عقلے لادیں ملوک ہم ایک عام ضرب بالشل ہیج ما تخت اقوام کی جانب کو ظاہر کرنی ہے یورپ کے علمی سے اثریزیر پر ہرگز لوگوں نے اسی کے اوضاع و اطوار کی نقل شروع کر دی۔ یورپ کی ظاہری شان و شوکت سے انکی آنکھیں حنپڑھیا گئیں۔ اور وہ اسی کی پیش کرنے کے لیے میکن سکھی صلیتیت ان پڑبری ہی کھل گئی۔ جنگ یورپ کا ہونا ک نظارہ لوگوں نے اپنی آنکھوں سو دیکھ لیا اور انہیں اندازہ کرنے کا مرتو گلگا یورپ میں انسانوں کو تباہ کرنکی لکھتی قابلیت ہے۔ اخبار، وہ اسراروں میں یورپیں تہذیب کا چرچ لا حاصل ہو۔ جب ہم دیکھتے ہیں کہ اسیں عمل کی ایفا نہیں۔ اسی موضوع پر ایک مصنفوں اسلام اور یورپیں تہذیب قارئین ہرام کے پیش نظر ہے جو انہیں جراحت کے ایک مسلم بھائی کی قلم سے نکلا ہے:-

**قطعہ کے مصیبتوں وہ میندر جو ذیل خط بجنبہ درج کیا جاتا ہے جو رائٹ آریل سید ایریلی - پی سی - آئی - اسی نے خواجہ حکما العین صاحب کو تحریر کیا ہے:-  
کھیا میں آپ کی توبہ ان مصیبتوں زدہ مسلمانوں کی طرف مسندول کر اسکتا ہوں قحط طلبی**

اور سکھ کر دنواح میں پنا گزین ہنچکی تعداد ۰۰۰۰۰ یا ۰۰۰۰۰۰۰ انفوس ہر بھوک اور شرست کی سردی ہیں ہزاروں ہوت کاشکار ہر ہے میں خاص کر بچوں کی مواد میں سرت اضافہ ہو گیا ہے۔ کیونکہ ماتحت اپنے بچوں کو دو حصیں پلاسٹکیں۔ یہی صائب ہنوزی اغاطولیکرنا اوصیہ برداشت کے مسلمانوں پر ہیں۔ بڑش ریڈ کلیئنٹ سوسائٹی نے انہیں مسلمانوں کی امداد کیلئے روپیہ یا ہے۔ کیمیٹی بین مشکو رہو گی۔ اگر آپ ان غریب لوگوں کو تکالیف کرو جائیں میں ہم ہمی امداد فراہمیں ہیں اسی ہر راپ سہندستان اور جاوہ کے صاحب سنتھا عت لوگوں سرپل کرئیں گے جو آپ کے زیر اثر میں اس خط سے ظاہر ہے کہ فوری امداد کی ضرورت ہے۔ یہ ایک فرد لٹھ جو اسلامی اخویت متعلقہ رکھتا ہے۔ مدد عورت امیر و غریب سب کا ذمہ ہے کہ اس موقع پر اپنے تحفظ نہ ہے۔ بھائیوں کی مدد کریں قدر کیم کے مطابق غرباً کو کھانا کھلانہ ہب کی وجہ ہے۔

ادایت اللہی یکذب بالدین و فیلک الذی ییدع المیتم و کا عرض علی طعام المسکین (ترجمہ) تم نے اس شخص پر بھی نظر کی جو روز جزا کو جھوٹ سمجھتا ہے۔ اور یہ شخص ہے اس کی قیمت کو دھکھ دے زینا ہے اور مسلکیں کو کھلانے کی ترغیب نہیں دیتا۔ تعلیم قرآنی کی روشنی میں زبان کو اقرار کر لیا ہے کوئی وقت نہیں رکھتا۔ اگر یہ حساس پیدائیں ہوں اک خود بھی غرباً کو کھانا کھلاتے اور دوسروں کو بھی جو اس کے زیر اثر ہوں اسکی ترغیبی ہے یہم موجودہ حالات میں نہیں ضروری سمجھتے ہیں۔ کہ اس آواز کا نہایت فراخ دلی ہجہ جا بدیا جائے اسلام کی اس پاک مثال کو زندہ کردا جو جریں اپنا سابل اسباب خدا کی راہ میں حصہ ٹکر لئی غربت کی حالت میں مدنیہ میں ٹان گزین ہے اس وقت الضار نے ان سے کیا سلوک کیا ہے ایک نے پانچ ماں اسباب کو دو برادر حصوں میں تقسیم کیا۔ اور ایک حصہ اپنے ہما جرجھائی کو دیدیا یا کیا آج مسلمان اپنے آپ کے انظمہ اشان اسلام کے قابل ثابت کریں گے۔

### حضرت مسیح کی نعمت

پرانے عہد نامے کے متعلق کہیں بازیز کے خیالات جن خیالات کا اظہار و مذکور کیہیں نے یونیورسٹی کالج میں کیا ہے اور پیسی سخاں ہمیں ٹھیلی طیلیگراف مورخ ۲۴ نومبر ۱۹۲۵ء سے ہم ذیل کا اقتباس کرتے ہیں :-

یخموری ہو کر بھوپالی نے عہد نامہ کی اصلاحیت اور اہمیت سے آگاہ کر دیا جائے۔ سہی ہمودی قوم کے حالات درج ہیں۔ سہی بیان کیا گیا ہو رہی سراشیل کے اندازیاں کس طرح خداوند تعالیٰ تک پہنچے۔ اور انہیں حضرت مسیح کے نازل ہونے سے پہلے ہی ایک رسول کی امید تھی لیکن پڑا نے عہد نامے میں قصہ کہانیاں اور غلط تاریخ اور پرانے زمان کی پرتش کا حال بھی موجود ہے جو خدا کی اشتبہت ہناہیت اور خیالات پرمعنی ہیں۔ ایک بات جو قابل قدر ہے وہ توحید کی روح تھی جو ہمودی اقوام میں چیل گئی۔ ان امور کو بھوپول کے ذہن میں کرتا بہت مشکل ہے اسلئے بھتر ہے کہ مدرسی تعلیم میں پڑا نے عہد نامے کو آخری بارج میں رکھا جائے ورنہ پچھے کتاب پیدائش کی حکایتوں کو پڑھنے کے بعد میں جھوٹ ثابت ہونگی جو آخریں کیں کو مجبوراً اس نتیجہ پر آنا پڑا کہ تعلیمی مکتبہ نگاہ سے عورت کی پیدائش دانیاں اور یونیس کی حکایات بہت خطرناک ہیں۔ کیونکہ اس قسم کی تعلیم موجودہ خیال کو اور تقاضیت دیتی ہو کہ مدرسی آدمیوں کے نزدیک سچائی کا معنی رہنا ہی پست ہے ۷

اس بیان ہو ظاہر ہوتا ہو کہ اور اک اور عقائد کے درمیان ایک جنگ حصر گئی ہو لیکن فاضل کیں صرف پڑا نے عہد نامے کو کہیں تعلیمی نصاب سے نکالنا چاہتا ہے جبکہ نئے عورتے پر بھی ہی اعتراض پڑتا ہو۔ اگر حضرت یونیس کی حکایت صحیح تاریخ سمجھتے تو انسان میں سچائی کا معنی را دئے ہو جاتا ہو تو اکثر بازدار اس شخص کے متعلق کیا کہیا جسکی بان سے مندرجہ ذیل الفاظ لکھ لے اس زمانے کے بارہ رہا مکار لوگ نشان ٹو ٹھنڈتے ہیں یہ یونیس نبی کے نشان کے سوا کوئی نشان انہیں دکھایا جائے جائیگا کیونکہ یونیس نبی کے پیٹ میں ہادیہ ایبی بن آدم نبین راست دن نیں کے اندر رہیگا (متى باب ۱۲ آیت - نم - ۳۹)

اگر حضرت یونیس کی حکایت صحیں ہیں انسانی دنیا کیئے خطرناک ہے تو ایسے ہی پڑا نے عہد نامے کی اور بالوقوع کو جزو دیا جان سمجھنا اور بھی زیادہ خطرناک ہے۔ کیا ہم حضرت مسیح کے معبایار صداقت کو بھی اور نسبتی صحیں کیونکہ آئیے حضرت یونیس کی حکایت کا عوال دیا جس و قدر پر یہ الیش کیا گیا۔ اگر اسے مد نظر رکھا جائے تو یہی ظاہر ہوتا ہے کہ حضرت مسیح اسے سچا سمجھتے تھے بہت ارکین بلکہ سیہی اسکی سچائی کے قائل نہیں ڈاکٹر بازز بھی اسی نظر میں

شامل ہیں۔ کیا وہ حضرت مسیح کی نعمت اس سی بڑھ کر کر سکتے ہیں۔ آج کلیسیا کے عقائد عقل کے بالکل خلاف ہیں۔ انکی تعلیم فربیت ان عقائد کو تسلیم نہیں کرتی۔ اسلام کلیسیہ کو نیا جامہ پہنانے کی کوشش کھیا رہی ہے۔ وہ کلیسیہ کی مخصوص گول ہول زبان کے پردے میں اپنے نہبی عقاید کو قائم رکھنا چاہتے ہیں لیکن ان کی یہ کوشش صحیہ بسیروں ناہت ہو رہی ہے اور اک اور نظریہ کی روشنی میں ان کے نہب کی عمارت زین پر گردھا ہے۔ مثلاً ڈاکٹر بازرنز نے مندرجہ بالا الفاظ میں اعتراض کیا ہے کہ کتاب پیدائش کی کہانیاں جھوٹ ہیں تو ازالی گناہ اور کفارہ کے عقائد جن پر وہ ایمان رکھتے ہیں کہ درست ہو سکتے ہیں۔ اگر باغِ عدن اور سہو ط آدم کے واقعات محض فرضی قصہ کہانیاں ہیں تو کلیسیہ کا تمام نہ، جس کی نبیا دلوں اور بعد کے علماء آئیات نے رکھی تھے و بالا ہو جاتا ہے کلیسیہ کے مھابات حضرت آدم کا بیشت سو نکالے جانا تبی قوع النسان کی بربادی کا باعث ہو گیا ان حالات میں کسی نجات دینے والی کی ضرورت پیدا ہوئی۔ ابن مریم نے مصلوب ہر کر خدا و انسان ہیں دوبارہ رشتہ صلح قائم کیا۔ یہ سائیٹ نہب کا خلاصہ ہے۔ اگر کتاب پیدائش کی کہانی غلط ہے تو ڈاکٹر بازرنز کو اپنے دوسرا عقائد پر بھی نظر ثانی کرنی چاہتے۔ وہ ایک تعلیمیانہ انسان ہیں اور انہیں علم ہے کھا۔ کہ سہو ط آدم کا قصہ قدیمی یہودیوں کو معالم نہ تھا۔ یعنی قیدہ پلوسی نہب کو تقویت پہنچانے کیلئے رانج کھیا گیا جس کا مقصد خدا و انسان کے درمیان پھر رشتہ قائم کرنا تھا۔ بھال ڈاکٹر بازرنز حضرت آدم اور خواکے قصہ کو غلط خیال کرتے ہیں۔ اگر بھول کیلئے اس قسم کی کتنا بیس مضر ہیں تو پلوس کے اکثر خطوط کو بھی رُد کرنا چاہئے +

**نامہ و وکنگ** برادران اسلام اسلام علیکم۔ خدا کے فضل سے حضرت خاچال اللہین حسنے۔ مثن کے کام کو بھرنا چاہلیا ہے اور کوئی ایک مشنی آپ کی امداد کیلئے موجود ہیں میں کی خدمت کا ہم حضور نظام حیدر آباد سیکھ صاحب پھر بیال خیزو اب صاحب بہاول پور خیزو اب صاحب خیر پور خیزو اب صاحب حبتوں اور زنگون کے ملک انجام رعبد الحکیم جمال کاتا دل سی شکریہ اور اکرتے ہیں +

مشن کی سپلی حالت میں یہ ایک ترقی ہوئی ہے جبکہ مشن کا انتظام اور اساعت کا کام تن وہی  
ہی انجام دیا کرنا تھا۔ اگر اس کام پر نظر ڈالی جائے تو ہمارے سامنے ہے تو مشنوں کا یہ اضافہ  
اس کیلئے کافی نہیں۔ ۵ انوری سرسلم پریمر ہوس لندن میں کام شروع ہو گیا ہے جبکی روپ  
وقت فوکٹ اشائٹ ہوتی رہی +

ہم ذیل کے مضامین کا سلسہ جاری رکھنے کا ارادہ کرتے ہیں -

پاک روایات - اسلام میں جمہوریت صوفیوں کی ڈائری اور ملفوظات۔ کیونکہ ان موضوع پر یہ  
چند ایک اہل تلمذ کی امداد حاصل کر لی ہے صوفیوں کی ڈائری کے عنوان تک، ان مذاہب پر اسلامی  
نکتہ نگاہ سے تبصرہ کرنے کے لیے جو عیاصیت کی بجائے مذہب میں قائم ہو رہے ہیں۔ درصل یہ تمام  
ذرا سب اسلام کی مختلف شکلیں ہیں +

وہ پڑھ جبھی قارئین کرام کے میش نظر ہیں کہ جو انگلستان کے مختلف مقامات پر ہو  
کریں گے۔ اس دفعہ ہنسنے اسلام ک روپ کے جم کو بڑھا دیا ہے لیکن اس قسمیت پر موجودہ حالات  
میں شاید جبکہ اس زیادتی کو قائم نہ رکھ لیں۔ غیرہ میں بھی یہ اضافہ نہیں کر سکتے کیونکہ  
ہم تجارتی اصول پر کام نہیں کرتے۔ اسلئے ہم مندرجہ ذیل اور کیطرف آپ کی توجہ مبذول  
کرتے ہیں تھیں لقین ہے کہ ہمارے سمل قارئین کی کثیر تعداد اسلامی لطیب پر کی اشاعتیں  
وچھپی لیتی ہیں۔ سماں میں اگر ان اصحاب کی طرف سے کچھ امداد مل جائے تو ہم روپو کا جم پہلو  
ٹک کر دیں۔ اگر ہمارے قارئین روپو کے خریدار پسید اکریں تو بھی بہت کچھ ہو سکتا ہے۔  
پسی اسلامی روح کے باختلاف ہمارے عملاء نے اس چندہ کی قبولیت کو شروع کیا ہے۔

خواجہ جمال الدین صدیق	-	پنجم	پونٹ	پونٹ
محمد لعیقوب خان صدیق	-	۲	{ پیرزادہ محمد امین صدیق	-
داؤد شاہ صدیق	-	۰	{ تا ضمی نظر المحتضن صدیق	-
خلیفہ عبدالجیس صدیق	-	۰	{ خشنی محمد (باورجی) صدیق	-
خواجہ غیراحمد صدیق	-	۰	{ میر جمال الدین (ر) صدیق	-
پروفیسر عبد الرحمن (ملازم)	-	۰	{ عبد الرحمن (ملازم) صدیق	-
پروفیسر عبد الرحیم	-	۰	{ سیسل سروڈ (باخبان) صدیق	-

## عملہ سند وستان

خواجہ بیرونی صاحب۔	غیرہ۔	خندق۔	مولوی دوست محمد صاحب۔
خلیفہ عبید اللہ صاحب۔	۔۔۔	۔۔۔	محمد رضی الدین صاحب۔
خلیفہ محمد عبداللہ صاحب۔	۔۔۔	۔۔۔	محمد شفیع اچھپاسی

سیران ۹ - ۹ - ۲۴

ہم نام مسلم بھائیوں سے درخاست کرتے ہیں کہ وہ اس کا خیریں حصہ لیں معطی صاحبان کے اسماً  
گرامی نامہ و دوکنگی میں تھصیت پر ہی نگے قلیل رقوم بھی خوشی کی قبول بھیا ٹینگی کیوں نہ

قطروہ قطرہ بہم شود دریا

خادر۔ خواجہ نزیر احمد میلنجر

**اقوام کے چھر بندرا جنگلی بچوں کا سلام پریش ہو س لندن میں ۱۵ جنوری ۱۹۲۲ء  
ستہ فرع ہے۔**

۱۹۲۲ء	خانگی نڈگی میں نہیں	خاجہ حمال الدین صاحب
۱۹۲۲ء	اسلام میں پیری تسلیم	مسٹر خالد شیلڈ رک
۱۹۲۲ء	علامیگی خات	مولوی محمد یعقوب خان صاحب
۱۹۲۲ء	اسلام اور عورت میں روح	خواجہ حمال الدین صاحب
۱۹۲۲ء	اسلام اور سو شیلیزم	خاجہ نزیر احمد صاحب
۱۹۲۲ء	ایک گراہو ابتد	مسٹر محمد مارٹنیل یوکپٹھال
۱۹۲۲ء	النسانی روح کے تین مدارج	محمد یعقوب خان صاحب

دنیا کے مشہور شہداء اسلام نقصانی مصنافیں۔ باب (۱) دنیا کے مشہور شہداء ششان۔ باب (۲) سقا طابات مرسخ۔  
باب (۳) حسین باب (۴) دنیا پر شہادت کا انثر۔ کتاب بیان ہی قابل ہیت ہے پر شہداء  
کی شہادت کا علیحدہ علیحدہ تذکرہ کر کے پھر امام حسین علیہ السلام کے اتفاق شہادت

پر روشنی دالی ہے۔ قیمت ۸  
درخواستیں نام معین مسلم بک سو ساعٹی عرب نیمنزل الہ ہو آئی چاہیں

# اسلام اور یورپ میں تہذیب

(از قلم عبد المنقیم صبا)

۷۔ انگلوری کی اشاعت میں ٹائمز نے انگلورہ اور اتحادی کے عنوان سر ایک آرٹیکل بھاگا ہے، جس سے ہم ذیل میں رج کرتے ہیں :-

عوqت آگی بے کامشراق قوب میں امن قائم کر دیا جائے۔ اور مگر کے سلیح کر کے اسلامی دنیا سے پھر تعلقات پیدا کئے جائیں۔ کیونکہ اتحادی یورپ میں تہذیب کے خاتمہ میں ہیں۔ اسلئے یہاں کا فرض ہے کہ اپنا طرز عمل ان لوگوں پر ظاہر کر دیں جن کے دل میں پھر ایک امید رو ہو جائے۔ اسلام دوبارہ زندہ ہو رہا ہے۔ اسلام جو کہ ایک زمانہ تک خواب عقولت میں رہا اب مغربی تہذیب کے اثرات سے اس کے دل میں ایک نئی امنگ پیدا ہو رہی ہے اور زیریں، تو اس تہذیب کی روح بھو نکلنے والے برطانیہ اور فرانس ہی میں۔ ان حمالوں کے باہمی تعلقات ہی اسلام کی اس سیداری کے نتائج یورپ پر ظاہر کر شیکے برطانیہ اور فرانس پر لازم ہو۔ کوہ القناق قائم رکھیں۔ ان کے ہر قبول و فعل میں بیجانگلت ہوئی چاہئے تاکہ وہ اسلامی دنیا کو یورپ میں تہذیب کے احاطہ میں لے آئیں اور انہیں، یوروپی اثرات سے محفوظ رکھیں۔

مندرجہ بالا تحریر کا خلاصہ صرف یہ معلوم ہوتا کہ مشرق میں بولشویزم سے خبردار ہو۔ اسلام کے دوبارہ زندہ ہونے کو موہوم امید سے تعبیر کرنا باخکل الامعنى ہے۔ اسلام زندہ ہے۔ اور لوگ سنکھی متعلق اسی زندگی میں ہیں۔ ان کا احساس تو بھی کے خلاف سے اور ہر گھن طریق سے صداقت کو قائم کرنا ہے۔ اگر بولشویزم کے تھاد نے مقصود حل ہو سکتا تو اسکی امدادی جائیگی۔ ورنہ بالشویزم درمیان سے اٹھ جاتا اور سوال یہ رہ جاتا ہے کہ کس طرح یورپ کا طور اور سنکھی رے اعتمادی سے مسلمانوں کے دل سے خصوصاً اور مشرقی لوگوں کے دل سے عموماً دور کیجیا۔ یخطرہ بھی پہلے اتنا سخت نہیں تھا جتقدر آج ہے ایک وقت تھا جبکہ سلطنت برطانیہ کے مسلمان

امن پسند اور قابل اعتبار تھے لیکن اتحادیوں نے مشرقی حکومت عملی میں زارروں کی پیریدی کر کے اپنا اعتماد گذا دیا۔ اور پور پین و عدوں کی کمی قدر و منزالت باقی نہ چھوڑی اگر مخفی تہذیب کے پھیلانے میں برطانیہ اور فرانس کا بھی زیادہ حصہ رہا ہے تو انہیں آگاہ ہوتا ہے مسلمانوں اور تمام ایشیائی اقوام ان کے موجودہ طریق عمل سے خطرہ پیدا ہو گیا ہے اور مسلمانوں کو یورپین تہذیب کے زیر اثر لانے کیلئے نہ تو کوئی پلٹیکل ذریعہ اور نہ کوئی فوجی جم کامیاب نہ سمجھتی ہے کسی وقت مکن خیال کیا جاتا تھا لیکن آج یہ محلہ ہے۔ ایک مانہ تھا جب بزرگی اپنی نادی تہذیب کی ظاہراً چاہک سے مشرق کا چکا چوندا کر دیا تھا۔ اور جو شہری یورپ پیں مزدیں تعلیم اس غرض کو حاصل کرنے جاتے تھے۔ کہ اس جادوؤں میں ایک غیر معمولی طاقت پیدا ہو جائی گی جب وہ اپنے علوم و فنون کو یورپ کی کلوں اور رُزوں کے مقابل تھیں۔ مجھے لگتے تھے یہاں تک اپنے مدرب تو بھی رفتازمانہ کی تیکھے رہا ہوا خالی کرتے تھے۔ یہ یوں اگر اس وقت تک ہی جو شرقی طالب علم یورپ کے تحصیل علوم کے بعد خبر لائے کہ نا الفاظی اور اسی قسم کی بُراشیاں ہیں بھی اور حاکم کی طرح موجود ہیں۔ اور وہ مطالبہ کرتے مجھ کو تعلیم میں ہم اور یورپیں برابر ہیں۔ اسلئے ہمیں بھی ہی حقوق ملتے چاہیں لیکن اس مطالبہ کو تحقیر کر دیا گیا۔ ان سادہ لوحوں پر اصلاحیت کا انکشاف ہو گیا اور وہ یورپ کی چال سمجھ گئے۔ وہ سوچنے لگے کہ ہم نے ان کے اوضاع اور طریق کی نہایت خوبصورتی کی ہے۔ اس پر بھی ہمیں تھیں۔ ہمارے بزرگوں کو یہ اس نظر سے دیکھتے تھے حالانکہ وہ اپنے طریق پر ہی کاربند رہے۔ اسکی وجہ یہ ہے وہ اپنے کیرکیٹریں خو محنت رکھتے۔ اور انہیں ایک ایسا میں روح تھی جو لوگوں کو انکی عزت کرنے پر مجبور رکھ دیتی تھی۔ ہمارے پاس سوائے مزدیں تہذیب کے خقدار تھے۔ یورپ کو یہ سمجھتے ہیں غلطی ہی کہ ایشیائی لوگ کم درجے کے ہیں۔ وہ ایشیائی ہم نے کے خقدار تھے۔ یورپ کو یہ سمجھتے ہیں غلطی ہی کہ ایشیائی لوگ کم درجے کے ہیں۔ وہ اہل یورپ کے کم ہمیں بلکہ مختلف ہیں یا ہمی اختلاف اس قدر ہی کہ اگر یورپ کے طریق عمل پر انہیں مجبور کیا جائے تو انکی اپنی استعدادوں دب جاتی ہیں۔ وہ دوسروں کی نقل میں اپنی سہی کو گزار بیٹھے ہیں جیسے ایک قدرتی شاعر نہایت ہی ادنی معلوم ہو گا۔ اگر وہ حساب کبھی کھاتے کے فریو اپنا کمال دکھاتے کی کو شفتش کرے۔ عمد قدم میں تہذیب و ترقی کے میدان میں ایشیا

کا قدم سب سے پہلے رہا ہے آئینہ بھی ایشیا اپنی ہتھا ووں کو بار آور کر کے پھر تہذیب کی صفت اول میں آ جائیگا۔ یہ مقصد محض یورپ کی نقل ہو حاصل نہیں ہو سکتا اسے اپنی سنتی کامامان خود پیدا کرنا چاہئے یعنی تعلیم کے افسوس نئے جنبات پیدا ہو سکتے ہیں جس طرح صلیبی جنگوں میں ایشیا سے مٹا ثرا ہو کر یورپ میں سے خیالات پیدا ہوئے۔ ان واقعات میں قدرت کاملہ کا ظہور ایسی طرح ہونا تھا۔ یورپ اور ایشیا درصل دو عضوا ہستیاں نہیں۔ اللہ تعالیٰ ترقی میں ان دونوں کا رشتہ حرم اور روح کا ہو وہ تہذیب جس کی بنیاد پر جس یورپ کے خیالات پر ہو یقیناً یہ روح ہو گی۔ کیونکہ ایشیا تمام مذاہب کا گھر ہے۔ اہل یورپ یہ جو ہی تہیں کر سکتے۔ کہ انہوں نے ایشیا کی آواز کو نہیں سننا۔ یہ آواز تو بچپن سو انہیں کتاب مقدس کے ذریعہ سنائی جاتی ہے۔ ان کے آباء اجداد اسے مغز میں مادہ پرستی میں ایک روک تصور کرتے تھے جس کی عدم موجودگی انہی ذات کے لئے اور تمام دُنیا کیلئے ایک لعنت ہو جاتی ہے۔ جب تک وہ اس تعلیم پر عمل پیرا رہے مشرق اور مغرب کے درمیان کبھی اتنی گہری خل菊 حائل نہ تھی جتنا کہ آج ہے۔ یورپ ایک پلیٹیٹل حلیثیت میں آ خرستے منکر ہے۔ اور ایشیا ایسی مادیت کی تہذیب میں بے بیزار ہے جہاں اپنی خواہشات سے بڑھ کر کسی فاوضان کی عزت نہیں تھی۔ انگلستان کے لوگ حیران ہوتے ہیں کہ مرکزی کے سوال پرستہ مسلم اتحاد کس طرح ہو سکتا ہے۔ ان کی باہمی مخالفت کیونکہ رسمیتی ہے جبکہ انگلستان کے وعدے اس آسانی سے توڑے جاسکتے ہیں جب انہوں نے جنگ یورپ کو اپنی آنکھوں سے دیکھ لیا اور بعد کے واقعات میں یورپ کی ضداترسی کو ملاحظہ کر لیا اور ان قیصملوں کو بھی سُن لیا جاء۔ اس تہذیب کے اراکین نے ایشیا کے متعلق کہتے ہیں کہ ظاہر ہو گیا کہ وہ ایشیاء سے ایسا سلوک روا رکھتے ہیں گویا انکے کوئی انسانی حقوق نہیں۔ اس پڑاڑہ پر گلیل کے بنی کنیان سے عزت بھی تھی ہے جو ایک ایشیائی تھا۔ اور خدائی سپیا ملایا جس کی وہ پرواہ تک نہیں کرتے +

ہندوؤں عیسائیوں اور یہودیوں کی کتب مقدار کیاں خدائی حکومت کو سلیمانیہ میں بیخی ایشیا میں مسلم طور پا ناجاتا ہے۔ ہمارے خیال کی بنیاد پر ڈر کی اور اسلام میں انصاف کی خواہش بھیجا تی جس میں ایشیا کی بہرہ میں سے یورپ کی سلامتی کا زیادہ خیال ہے کیونکہ یورپ

ایکیں نے انصافی کا مرکل بھٹا ہے اور جو سائے انصافی گیاں کرتے ہیں وہ خدائی قانون سے محروم خاطر میں پڑ جاتے ہیں۔ خدائی حکومت کا خیال ہر ایک نہ سب میں پایا جاتا ہے لیکن یورپ پر خواہ خیال سے زیادہ وقعت نہیں دیتا وہ مادہ پرستی پر شیدا ہے کیونکہ اسکی نتائج بہت جلد طاہر ہو جاتے ہیں۔ انسان اپنی حقیر نندگی میں اس حیات ابدی کو فراموش کر دیتا ہے اور تمیں سمجھتا کہ بنی نوع انسان کی نندگی کے مقابلہ اسکی نندگی بیچ ہے۔ خدائی حکومت انہیں ایک امتحان معلوم ہوتا ہے، کیونکہ حکمران اس سوچ میں خانہ نہیں اٹھا سکتے۔ اسکی پابندیاں اور شرکت بد کے متعلق تو نہیں انہیں گواہ گزرتے ہیں۔ ایشیا اس حکومت کی سچائی کا قائل ہے جس کے قوانین باہدشاً اور غلام کے لئے نیکسان ہیں۔ اور اسی حکومت کو انسان کی ترقی اور دنیا میں امن فائم کرنے کا واحد ذریعہ خیال کرتا ہے۔ اس جہاں پر اللہ کی حکومت کوئی عجیبی بات نہیں مختلف منظہر قدر رات سن پیدائش اور موتو اور بزرگوں قوانین جن کی خزانہ داری ہم کرتے ہیں تمام اسی بنا کا اظہار کرتے ہیں کہ اللہ کی حکومت ہر طرف محیط ہے۔ اور انسان کا اختیار ان چیزوں پر جنہیں ہے اپنی سمجھتا ہے کس قدر محمد و دیوبھی خیال نہ ہے کی جڑھیں ہیں لیکن عکسی وضاحت جسمی اسلام میں ہے اور کسی نہ سب میں نہیں بلکہ دوسرے نہ امہب اللہ کی حکومت کو اپنی قوم تک بھی مدد و سنجھتے ہیں۔ قرآن کریم فرماتا ہے :-

وَقَالَ الَّذِينَ يَدْعُونَ الْحَبْنَةَ حَلَامِنَ كَانُوا هُودًا أَوْ نَصَارَىٰ طَلَقَ أَمَا نَيْهُمْ فَتَلَاهَا تَوَابُرُهَا تَلَمِرُهَا كَنْتَ تَهُدِّي صَدَقِينَ ۝ بَلِّيَّتِي مِنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ حَسْنٌ فَلَهُ أَجْرٌ كَاعْنَدِ رَبِّهِ وَلَا خُوفٌ عَلَيْهِ مُحِيزُؤُنْ ۝ (سورہ العقرہ رکوع ۳۴ آیت ۲۶)

تقریب سے ہے۔ اور کہتے ہیں کہ یہود اور نصاریٰ کے سوا جنت میں کوئی نہیں جانے پا گیا۔ یہ ان کے پاسنے خیال میں ہے اگر پچھے ہر تو اپنی دلیل میں کرو۔ بلکہ واقعی بات تو یہ کہ جس نے خدا کے آگے تسلیم ختم کر دیا۔ اور وہ نیکو کا بھی ہے تو اس کے لئے اس کا اجر اسکے پروردگار کے ہاں ہے۔ اور آخرت میں ایسے لوگوں پر کسی قسم کا خوف طاری ہو گا اور نہ کسی طرح آئزدہ خاطر ہونگے۔ اسلام کو اکثر تلوار کا نہ سب کر کر بنام کیا جاتا ہے۔ اور دوسرے نہ امہب کی طرح اس پر بھی تنگدی کا الزام لگا گیا ہے۔ تاریخ اسلام کے اس تاریک زمانہ میں جب ہلاکو خان نے

بغداد کو فتح کیا تو فیض ہوں ہر یہاں پوچھا گیا کہ اسلامی قانون کی رو سے دونوں میں کسونہ سب سے  
ایک مسلمان خلیفہ جو بڑی کرتا ہو۔ یا ایک کافر حکمران جس کا طرز عمل نیک ہو۔ اس کا جواب یہاں کہ  
ایک کافر حکمران جو نیک ہو۔ اللہ کی حکومت میں جیسا کہ آن کو تم سے ظاہر ہے مسلمانوں میں کوئی شخصیت  
نہیں تھی جو اپنی زادہ دیگر اقوام میں سے چھٹے ہوئے بگزینیں لوگ میں کسی کو خوبیت صرف اعمال اور  
سچائی سے ہے کوئی ہو سکتی ہے آنحضرت میں سب کیساں حساب لیا جائے گا۔ وہاں قدمیت رنگ یا نہ مہب میں  
کوئی تحریر نہ ہوگی۔ ولکل وجهتہ ہے مولیہا فاستبقوا الخیارات ان ماتکنوں  
یا بت بلکہ اللہ جمیعاً۔ ان اللہ علیٰ کل شیٰ قدیر (ترجمہ) ہر ایک کیلئے ایکست  
مقرر ہے جو کروہ اپنا گھن کرتا ہے پس مسلمانوں نے کیوں کی طرف دوڑ کے اور وہ سو بڑھ جاؤ۔  
تم کہیں بھی ہو اشد تم سب کو اپنے پاس کھینچ بلایتھا۔ بنیشک اللہ بر چیز پر قادر ہے پہ  
لیں الیران تلواد وجہ کی قبل المشرق والغرب ولكن البر من امن  
بالله والیوم لا اخزو والملائكة والکتب والنبيین ج و اتی المال علىٰ حجته  
ذوی الفتن والیتھے والمسکین وابن السبيل والسائلین وفي الرقاب  
وأقام الصلوة واتی الزکوٰۃ و الموقوفون بعدهم اذا عاهروا واث والصبرين  
فی المسأء والضراء وحین الباس اذ انشک الذین صدقوا وادلئک  
هم المتقون (البقرہ ۴) (ترجمہ) ایسی ہی نہیں کہ اپنا گھنہ مشرق کی طرف یا مغرب کی طرف  
کرو بلکہ صلنکی تو انکی ہی جو اللہ اور روز آنحضرت اور فرشتوں اور آسمانی ستاوں اور  
پیغمبرین پر ایمان لائے اور مال اللہ کی حجت پر شرطہ داروں اور شیعوں اور محتاجوں اور  
مسافروں اور مانگنے والوں کو یاد رکھا ہی کی تھی یہ لوگوں کی گردنوں کو چھڑانے میں دیا اور فماز  
پڑھنے اور زکوٰۃ دیتے ہے۔ اور جب کسی بات کا اقرار کر لیا تو اپنے قول کے پورے اور تنگی میں  
اور تکلیف میں اور ہلا جعل کے وقت ثابت قدم ہے یہی لوگ ہیں جو دعویٰ اسلام میں پچھے نکلے  
اور یہی ہیں پہنچ گار کہنا چاہئے +

اہل یورپ کا نیچا یا غلط ہے کہ مسلمان ٹرکی کی طفاری اسی خیال سے کرتے ہیں۔  
جن وجوہ یورپ کی اقوام یوینانیوں کی مدد کر رہی ہیں۔ کیونکہ اس ملک کا نہ مہب وہی ہے جو

ان کا ہم سلماں ٹرکی اور عرب کی آزادی کے حامی ہیں کیونکہ ان کے مطالبات حق پر ہیں۔ ہم عادل ہیں ایکلستان کی مخالفت اسلئے ہم کو لڑائی کرنے پہلے مسلمانوں کی امداد حاصل کرنے کیلئے جو وعدے اسے ان کو کئے گئے وہ پورے نہیں ہوتے۔ یہ بات ان پر اب رونگزی ہوئی۔ کہ یہ جنگ تو ان چیزوں کے خلاف کی گئی نہیں، محبت اور قدر و منزالت کی بحث کے سے دیکھتے ہیں لیکن اسلام کی طاقت جو خدا تعالیٰ حکومت کے بلند خیال کا طاہری نشان تھی اور جس کا پیغام ابھی پوری طرح بني نوع انسان تک نہیں پہنچا تھا۔ ٹانگنے اپنے ہڈیکل میں اسلامی سلطنت کی ماختہ عیساٹیوں کی قلیل التعداد تو ہوں کی حفاظت کا سوال پیش کیا ہو مسلمان ان عیسائی اقوام کے جان و مال کی حفاظت صدوں سو کرتے چلے آتے ہیں۔ یہ جبکہ عیسائی یورپ اپنی فوج کردا لتا یا عیسائیت کی ایک نئی شکل انہی جبراً منوانا تا پیپن ہر مسلمانوں کی وہ کمیت تعداد کیا ہوئی یہ دریا کے ... ۵۳ مسلمان کیا ہے۔ ہنگری۔ بہر دیا اور سسلی کی مسلم آبادی کہاں گئی۔ سب قتل اور غارتگری کی نظر ہوئے۔ ہم ہیاں ہر پانے و افحات کی یاد نہ کرنا نہیں چاہتے۔ ہمارا مقصد صرف یہ ہے کہ یورپ اپنی گذشتہ کمزوریوں کو محسوس کرے اور اپنے موجودہ طریق علیم میں انصاف کو دنظر رکھے۔ اسلامی سلطنتوں نہیں عیسائی اقوام نے مسلمانوں کو نجات حاصل کرنے سے محروم قرار دیا۔ اور جب کبھی انہیں علبہ حاصل ہوا انہوں نے مسلمانوں کی لوٹ مار کو جرم نہ سمجھا۔ اس کے بال مقابل مسلمانوں نے کبھی عیساٹیوں کو نجاستے خارج نہیں سمجھا اور نہیں کہ ان نے قتل اور جبراً مسلمان بنانے کو نیکی تصور کیا۔ کئی صدوں تک اس رواداری کے سبب عیسائی دناراً رہے لیکن یورپ ان کو گداہ کرنے میں متواثر ایک صدی کی کوشش کے بعد کامیاب ہوا۔ ہم یورپ میں ہزاروں سو ہر چھتے ہیں کہ عیسائی اقوام کو ترکوں کے خلاف کس نے قتل و غارتگری کی تعلیم ہی۔ یہ زارروں تھا جس کی سلطنت بڑی طاقتلوں میں شمار ہوتی تھی۔ اور جو اتحاد یونیکی مشرقی پالیسی کا باعی تھا۔ ہم انہیں یاد دلاتے ہیں کہ عیسائی اقوام ملے ہر ایک شورش کا مقصد مسلم آبادی کو تباہ کرنا تھا۔ وہ اس اسر کی سچائی کو دل میں محسوس کرتے ہیں لیکن ظاہر نہیں کرتے۔ اس بات کو دل ہیں رکھ کر انصاف کرنا کہ عیسائی بالکل سمجھنا ہے۔

ہیں۔ یقیناً اور نے الصادقوں کا پیش خیمہ ہو گا۔ ہم ان سے کہتے ہیں کہ اس دنیا پر وہ خدا کی حکومت کے قوانین کو لمحہ خاطر رکھ کر انسانی اعمال کے مطابق الفضاف کروں۔ نہ ان کے نہیں اور عقائد کے مطابق +

قل یا اهالِ الکتب تعالیٰ الی سکلہتے سوأے بیننا و بینکم اللعبلکل اللہ  
و کاشترک بہ شنیئاً و کلی تختن لبضنا بعصاً اد بآمن دون اللہ نان  
تولوف قولوا شہر و بانامسلمون <sup>ترجمہ</sup> (کوکے لئے الہکتاب آؤ ایسی بات کی طرف چھاڑیے  
اور تمہارے دمباک بھیاں ہو۔ کہ خدا کے سر اکسی کی عبادت نہ کریں اور کسی چیز کو اسکی نشر کرنے پھیریں  
اور اللہ کے سوا ہم سے کوئی کسی کو اپنا مالا کا نہ سمجھے۔ پھر اگر اس سی بھی منہ موڑیں تو  
کہہ دو کہ تم اسیات کے گواہ رہو کر ہم ایک ہی خدا کو مانتے ہیں (آل عمران ۲۷ آیت)  
یہ قرآن کریم کی آواز ہے۔ تم بھی ایک خدا کو مانتے ہو۔ اسلامی کی حکمت  
یہ آجاؤ۔ لیکن تھی کہ یہ صلم کے زمانہ میں ربی منش لوگ اور متصب پادری اس  
آواز کو کلب شستہ سمجھے۔ انہوں نے امن اور انسانی ترقی کی راہ سے مُنہ موڑ لیا بنی کرم  
کا یہ مقصد نہ تھا کہ وہ اسلامی عقائد یہ کاربند ہو جائیں۔ آپ نے تونہ ہبے کی ایک رکن  
پر ایمان لاتے اور تحصب کو چھوڑنے کے لئے کہا۔ کیونکہ جو کوئی نیک اعمال میں  
خدا کی طرف توجہ کرتا ہے۔ وہ خدا کا فرمانبردار ہے۔ اسلام دراصل وہ مسلم ہے چہ  
وہ اپنے شیش چکھہ ہی کھلاتے۔ اگر اس ایک امر پر سب متفق ہو جائیں تو دنیا  
یہ بہت سی مخلال المغتیں اور جھگٹیں دُور ہو جاتے ہیں۔ اور اخوت انسانی قائم  
ہو جاتی ہے۔ انسانی ترقی اور دنیا میں امن قائم کرنے کا تو یہی ایک طریق ہے  
جس کا اعلان اسلام کی آواز کر رہی ہے لیکن ٹائمز میں ایک شخص کہ رہا ہے۔ کہ  
انگلستان اور فرانس کو چاہئے وہ مسلم دنیا کو اپنی تہذیب کے احاطہ میں لے آئیں  
بولشویزم ایک بھوت کی طرح ان کو ڈرا رہا ہے۔ اور مسلم دنیا کو اسکے اثر سے بچانے  
کی کوشش ہو رہی ہے +

انگلستان اور فرانس کا طریق عمل ہی کچھ کر سکتا ہے۔ اگر وہ قوانین آئی کے

فرماتب دار ہو کر سچائی پر قائم ہو جائیں تو مسلمان خود ان کی طرف کھینچے آئیں گے۔ اب اگر وہ اپنے موجودہ طریق پر کار بند رہے تو مسلمان اور تمام ایشیاء ان سے بیگنا نگت اختیار کر لیں گا۔ یورپ اور ایشیاء اپنی اپنی تہذیب رکھتے ہیں۔ یہ دونوں تہذیبوں خدامی طرف سے ہیں۔ ان میں ایسا رشتہ قائم ہوتا چاہئے کہ یہ ایک دوسرے کی معادوں اور مکمل کرنے والی ہو جائیں۔ آج کل یورپ قانون الہی کی خلاف وزیری کر کے دنیا کے امن کو تباہ کر رہا ہے۔ ایشیاء صرف خدامی حکومت میں اس کا ساتھ دے سکتا ہے۔ اگر یورپ اسی طرح قانون الہی کی ناخراں کرتا رہا تو یقیناً وہ لوگ جو اس کے موجودہ طریق عمل کے خلاف ہیں۔ اور یعنی نوع انسان کی بہتری مدنظر رکھتے ہیں۔ اور خدامی حکومت قائم کرنا چاہئے ہیں مشرق کی بحدودی حاصل کرنے کے لشکریک و شیخی پر عمل بیڑا رہیں۔ انگلستان اور فرانس اپنے وعدوں کو پورا کریں جو انہوں نے مسلمانوں کے ساتھ کیئے اور پھر قتلہ رہ دیئے۔ ان کا یہ عمل ان نام کا نفر نشون ہو جو شیخی اور بدی کے قانون کو نہیں کریں کہیں دنیا کے امن کیلئے بہتر ہو گا ۹

## اسلامی حمد میں طریقِ عبادت

(مولوی محمد یعقوب خان صاحب کا لمحہ جو آپ نے فارصہ ہل لٹری بری سوسائٹی میں دیا) یہ بہتر ہو گا کہ پہلے اسلام میں عبادت کا حقیقی مفہوم آپ کے سامنے بیان کروں لفظ عبادت میں زمانہ قدیم کی ان رسومات کا خیال بھی پایا جاتا ہے جو ایک دیوتا کے غصب کو روکنے کے لئے عمل میں آتی تھیں۔ اس قسم کی عبادات ایک تیکس تھیں جو انسان خدا کو اکیا کرتے تھے۔ اسلام میں عبادت کا مقصد کسی دیوتا کو خوش کرنا نہیں ہوتا بلکہ اس سے انسان کی ترقی مراد ہے۔ خدامی تجید انسان کی بلندی کا باعث ہو جاتی ہے۔ خداوند تعالیٰ تو نہیں ہے۔ اگر تمام دنیا کی حمد میں لمحہ توا بھی

کامل بزرگی میں ذرہ بھر بھی اضافہ نہیں ہو سکتا۔ اس کے علاوہ اگر کوئی انسان بھی اسکی  
بزرگی کے راگ نہ کائے تو خداوند کریم کی عظمت میں کوئی کمی و اقصی نہیں ہو سکتی۔ اسلام خدا  
انسان کی عبادت کا متنوع جمیں عبادت تو انسان کی اپنی بہتری کیلئے ہے جسکی  
صلح نے فرمایا کہ عبادت ایک مومن کا مرزاچ ہے میراج کسی بلند مقام پر چڑھنے کو سمجھتے ہیں  
اسلام میں عبادت انسان کو اونٹے درجے سے روحاںیت کے بلند مقام پر لے جاتے اور خدا  
سے تعلق پیدا کرنے کا ایک ذریعہ ہے عبادت مسجد کی چار دیواری تک ہی محدود و د  
نہیں۔ روزئے زمین پر ہر جگہ ایک مسلم عبادت کر سکتا ہے بشرطیک جائے نماز پاک ہو دو، ان  
سفر میں بعض اوقات تسبی کریم صلح گھوڑے پر ہی نماز ادا کر لیا کرتے تھے۔ ایک مسلم  
دن اور رات کے کسی حصہ میں نماز پڑھ سکتا یہیں پائیج وقت کی نمازوں اس پر فرض ہے  
نمازوں کیلئے کسی گھنٹی سے نہیں بلایا جاتا۔ اسلام میں عبادت کا ہر ایک چیز و پیٹے اندر  
ایک خاص مقصد رکھتا ہے یہ دُن انسانی آواز سے لوگوں کو اس طرف متوجہ کرتا ہے  
دن میں پائیج وقت یہ آواز دُنیا کے ہر گونہ سے بلند ہوتی ہے اور انسان کو ایک اذی اور  
بزرگ ترستی کا احساس کرتی ہے جس کے سامنے اس نے عاجزی سے سزا ہٹھانا ہے اذان  
کے سنتے ہی ہر ایک مسلمان کافر ہے کوہہ سب کام چھوڑ کر اس کی فرمانبرداری میں خدا  
کے آگے جھک جائے جو حقیقی راحت کا منبع ہے۔ اسلام نے دنیاوی اور روحاںی معاملات  
کو نہایت خوش اسلوبی سے ملا دیا ہے پیرا نے عقائد کے مطابق یہ دو نوع خیالات  
بالنکل صد احمد اسکھے جاتے تھے لیکن اسلام نے ان دونوں کو ایک دوسرے کا معافون  
حرار دیا ہے۔ ایک کی فشوونگی اور بار آوری دوسرے کے بغیر محال ہے۔ انسان کی  
روزانہ زندگی اسکی روحاںی ترقی کے لئے ایک لابدی شے ہے۔ زندگی کے روزانہ  
مشاغل میں خداوند تعالیٰ کی یاد انسان کی روحاںیت کیلئے ازلب ضروری ہے نماز  
سے پہلے وضو کیا جاتا ہے۔ کیونکہ صفائی قلب کیلئے بدن کی صفائی بھی لازمی ہے  
پھر قبلہ کھڑے ہو جاتے ہیں۔ کعبہ کی طرف رُخ کرنے سے یہ مقصد نہیں کہ ہم کعبہ کی  
پرستش کرتے ہیں۔ قرآن کریم اس خیال کی تردید کرتا ہے ۴

مسلمان تو کعبہ کو خدا کا اول گھر بمحکمہ کرائی عزت کرتے ہیں۔ میور نے بھی اسکی قدامت کو تسلیم کیا ہے۔ یہ گھر خدا کی وحدتیت کااظاہری نشان ہے۔ کعبہ کو حضرت ابراہیم اور آسمعیل نے دوبارہ تعمیر کیا۔ وہاں اب تک مقام ابراہیم مشہور ہے۔ اسی مقام پر حضرت ابراہیم نے حضرت اسمعیل کی اولاد سے ایک بُنیٰ کے لئے دعا کی جنہیٰ کیم صلم کی ذات پابرکات سے پوری ہوئی۔ اس کے علاوہ کعبہ ایک عالمگیر اخوت کو ظاہر کرتا ہے۔ اول یہ خدا کی اسلام کا ایک مقدس ہے۔ کعبہ کی اہمیت انہی تین وجہ سے ہے۔ اول یہ خدا کی عبادت کا اسی پہلا گھر ہے۔ دوسرم۔ اسی مقام پر حضرت ابراہیم نے خدا کے راستہ میں قربانی کی۔ سوم یہ اشد کی رو بیت عامہ اور ایک عالمگیر اخوت کا نشان ہے۔ اسلئے کعبہ کو تمام دنیا کے مسلمانوں کا مرکز قرار دیا یعنیں جیسا عام طور پر خیال کیا جاتا ہے اس گھر کی پرنسپل نہیں ہیں تی اور زندگی ایں کوئی غیر معمولی طاقت سو عام عمارتوں کی طرح یہ بھی گارے اور انیسوں کا مجھ پر ہے۔ اسکی عظمت تو مندرجہ بالا و اتعات پر بنی ہے :

### نمایاں کا تفسیف

اب ہم سورہ فاتحہ کو لیتے ہیں جو نماز کا جزو واعظم ہے۔ تمام دعاؤں میں یہ سب سے خوبصورت دعا ہے جو شیرین ہے کو فلسفہ سے پڑ رہے۔ اسیں تین خیالات کا انہلہ اہلہ ہے جن کے بغیر کوئی عبادت بھی مکن نہیں ہو سکتی۔ پہلا تو عبادت کرنے والے کے دل پر دہ کیفیت طریقی کر دیتا ہے جو حقیقی عبادت کیلئے ضروری ہے۔ عبادت و راصل دل کے جذبات کا انہلہ ہوتا ہے اسلئے محض الفاظ کے دوہرائی سے عبادت کا مقصد حاصل نہیں ہوتا۔ عبادت کا اعلق تو دل سے ہے کسی چیز کے مصرف یا اسکی خوبصورتی سو انسان کے دل میں اسکی محبت کا احساس پیدا ہے۔ ممکن تا ہے کائنات میں خوبصورت امور کا مراد اشیاء سے ہماری وستگی ہو جاتی ہے۔ ہم بے اختیار انہی طرف کھپٹے چلے جاتے ہیں۔ نماز میں بھی انسان کی اس خطرات کو لمحو نظر کھا لیا ہے۔ انسان کو قرب حاصل کرنے کے لئے خالق کو بیحد کرم دنیواں اور خوبصورت طاہر کیا ہے۔ نماز کا آغاز ہی خدا کی حمد سو ہوتا ہے جو تمام صفات کا ملکہ کا مظہر ہے اور ہر قسم کی مدد و ریوب اور لفاظ انصہ پاک ہے۔ قدرت کی مختلف چیزوں میں اس کا مل خوبصورتی

کی ایک جھلک ہیں۔ کون ہے جو ایسے خدا کے سامنے نہ جھک جائے۔ انسانی خوبصورتی جو خدا تعالیٰ خوبصورتی کے مقابل اور نہ ہے دنیا میں جادو کا اثر رکھتی ہے قدر وہ کامل خوبصورتی دہم و چکان ہیں بھی نہیں ممکنی۔ وہ پسندیدہ اکوساکت کروتی ہے وہ اپنے گرد و پیش کی تباہ افیاء کو فراموش کر کے اسی ایسے خیال ہیں محو ہو جاتا ہے۔ روحانیت کے اس ارفع طبقیں حقیقی خوبی کے مرے پختا ہے۔ اور دنیا کی رنج و راحت ہے آزاد ہو جاتا ہے۔ بنی کرم صلم جب کبھی افسرده خاطر اذ غمگین ہوتے تو نماز پڑھنے لگتا تھے تھے۔ کیونکہ نماز رنج و تکلیف کا اہم ترین علاج ہے حضرت علیؑ کے متعلق ایک روایت شہور ہرگز کسی جنگ میں آپ ایک تیر سے زخمی ہو گئے تو گور، نے چاہا کہ تیر کو کھینچ کر نکال لیں لیکن یہ تکلیف آپ کے لئے ناقابل برداشت تھی۔ آپ نے فرمایا کہ ٹھیروں میں نماز شروع کرتا ہوں۔ اور جب میں سبھ میں جاؤں تو تیر کھینچ لینا چنانچہ جب آپ سبھ سے میں گئے تو تیر نکال لیا گیا۔ اور آپ اس مشتمت کی درد سو بیک گئے۔ یہ اپنے ایک سچے مسلم کی اس کیفیت کو ظاہر کرتا ہے جو اسکی نمازوں میں پسیدا ہو جاتی ہے۔ دوسرا خیال جو عبادت کیلئے لازمی ہے خداوند تعالیٰ کی محنت کا احساس ہے جو جرک پسیدا اللش سو پیدا و بعد پیدا کیسا مضید ہے۔ خداوند تعالیٰ رب العالمین ہے۔ لفظ رب میں پیدا کرنے پر بہش اور معراج ترقی تک پہنچا تھے کام مفہوم پایا جاتا ہے۔ انسان درصل سلسلے سیجان مادے کی حالت میں ہوتا ہے پھر خداوند خوارک میں مختلف نورات کو جمع کرتا ہے جو مدد ہیں کبھی ایک کیمیا وی تبدیلیوں کے بعد جوں پہنچ مادہ تو پیدا کی شکل میں ظاہر ہوتے ہیں پھر جمل فرار پاتا ہے اس عرصہ میں بھی یہی آئی حفاظت کرتا ہے اور اس کے گوشت اور ڈیوں کیلئے۔ خود ری نہ کامیا کرتا ہے۔ اس طرح زین ہر انسان کی پیداشرش ہوتی ہے پھر وہ بتدرستی جسمانی۔ دماغی۔ اخلاقی اور روحلانی ترقی حاصل کرنے میں ارنقاۓ مختلف بارج ہے گرفتار تاہم۔ اس کے بعد خداوند تعالیٰ کی صفت رحمانیت کا انہما رہوتا ہے، اسیں دہ تمام عنایات شامل ہیں جو انسان کی طرف ہے بغیر کسی خصل کے صادر ہوتی ہیں تمام کائنات عالم صورج۔ چاند۔ زمین۔ سیوا۔ پانی جن کے بغیر انسان زندہ نہیں، دمکنا۔ ہے اسی پہنچی سے موجود ہیں۔ زندگی ہیں اُنیٰ دچھنی سوتی۔ اگر ہر ایک اپنی خامشات اور بغیر کسی عمل یا کوشش کے حاصل کر لیتا ہے۔ اسکے خداوند تعالیٰ نے ہماری بالقوسی طاقت کو بافع

کرنے کیلئے علات و معلوم کا قانون کا قائم کر دیا۔ کیونکہ اس کے بغیر ہماری تمام مضرہ طاقتیں کمزور ہو کر ضائع ہو جاتیں۔ ایک سبب کا因ج اپنے اندر درخت کا تانہ ٹھیکیاں پتے اور ہنایت خشکگوار شیزیں سبب کا بھل رکھتا ہے۔ لیکن یعنی کی ان تمام استعدادوں کا انہا رہ گرہنیں ہو سکتا جب تک کہ اسے زین میں بوکر پانی سو سیرا بزگیا جائے اور کھاد نڈوالی جائے۔ خداوند تعالیٰ کی صفت رحمانیت انسان کے احوال پر پانچ مرتب کرتی ہے۔ اس قانون کے بغیر کسی قسم کی ترقی نہیں ہو سکتی۔ اسلام کا خدا جسے اللہ کہتے ہیں تمام خوبیوں کا ہی منظہر نہیں بلکہ اسکی صفات ہمارے لئے بیرونی مقید بھی ہیں خداوند تعالیٰ کی ان صفات حسنی کی طرف ایک مسلمان مقناطیسی کشش سے کھٹپا آتا ہے۔ اور خداوند تعالیٰ کے خود میں بالکل محو ہو جانا رہ۔ وہ اس کے نصوروں میں اپنی ہستی کو فرا موش کر دیتا ہے۔ اور ہنایت ہا جزی سو اس کے سامنے سجدے میں گرپڑتا ہے۔ یہ وہ حالت ہے جب اسے پانچ ماوں کا کوئی احساس نہیں رہنا اور اپنی ہستی کے ایک قطرہ کو اس بڑھ کر جان پڑے۔ ایک ایک بجز دھو جاتا ہے۔ اللہ کے سامنے قیقی تعلق اسی کا نام جو آیہ مسلم دن میں پانچ مرتبہ حاصل کرتا ہے۔ بنی کریم صلم کافر مانا کرنا زائد انسان کا محراج ہے۔ وہ اصل اسی حالت کو ظاہر کرتا ہے۔ مول کی اس کیفیت میں اور بھی ترقی ہو جاتی ہے۔ جب انسان اپنی ذات کو خپیر سمجھنے لگتا ہے۔ اور تمام احصار خداوند تعالیٰ پر ہی رکھتا ہے تو اس کی زبان ہر یہ تھیا۔ یہ لفاظ نکالی تے ایا کتعبد ایا کلستنیعین یہم قیسری ہی عبادت کرتے ہیں اور بخھہ ہی کو مدد مانگتے ہیں۔ اہنذا الصراط المستقیم یہم سو بھی راہ دکھا۔ کس قدر عذیزم انسان اور بھرپخت معمانے۔ سبیں انسان رونی ٹکیتے دنیوست تھیں کہنا اور ذہنی اپنی خواہشات کو پورا کرنے کیتے دعا نہیں ہے۔ اسلام نے ہر امر میں علت دھلوں کا رشتہ قائم کر دیا ہے۔ اسلام میں ال دین کے چار اعماقی طبع کو تی شے نہیں کہ جس سو حیثیم زدن میں محل ہمیا رہ رکھتا ہے بغیر ہل چلائے۔ پانز جیسے بیج بولے ہم گندم کی فصل حض و عا کرئے تے کس طرح حاصل کر سکتے ہیں۔ اوبعدت سو

خوبیوں کے علاوہ اسلام کی بنیاد تو انہیں قدرت پر ہے۔ نہ ہب اور قدرت کے تو انہیں کامیاب وی، اللہ ہر اور اس کے مختلف منظاہر میں کبھی تضاد نہیں ہو سکتا۔ پسچی عبادت وہی ہو سکتی ہے جو قدرت کے اٹل تو انہیں کے مطابق ہو۔ اسلئے ایک مسلمان کی دعا کسی مقصد کو حاصل کرنے کے لئے نہیں ہوتی بلکہ ان براہمیں اور ذرائع کو حاصل کرنے کے لئے ہوتی ہے جو حصول مقصد کیلئے ضروری ہیں۔ اس دعا کا آخری حصہ صراط الدین التحتم علیہم غیر المغضوب علیہم ولا الضاللین (ہم کو سیدھا راستہ دکھا۔ ان لوگوں کا راستہ جن پر تو نے اپنا فضل کیا۔ زمان کا جن پر تیراً عصب نازل ہے اور نگر اہونکا) اسکی طبیعت میں اور بھی جوش پیدا کر دیتا، الفرض اسلامی نماز میں نسکی کی طرف ایک اعلیٰ ترجیح پائی جاتی ہے انسان کے سامنے خدا کو خوبصورتی۔ طاقت اور بھلائی کا مکمل مظہر بنا کر پیش کیا جاتا ہے اور اسے خدا پر ہی اختصار رکھنے کی تعلیم دی جاتی ہے۔ کیا انسانی جذبات کو ابھارنے کیلئے اس سے بہتر کوئی اوزع دعا ہو سکتی ہے۔ جو یقیناً نبی کریم سلم کے مطابق انسان کا معراج ہے ۷

## علماء عرب

حُکومت کا تو کیا کہت اک یہ اک عارضی شیشے تھی  
نہیں دُشیا سکر آئین مسلم سے کوئی چسارا  
مگر وہ علم کے ہوتی کہتا ہیں اپنے آبا کی  
جو دیکھو ان کو فُرُپ میں تودل ہوتا ہے سیدیارا  
(اقبال)

عرب نے اپنے مغاروں پروری کے زمانہ میں ایسے ایسے شاعر۔ فدا سفر۔ ہند۔ سائنس  
انجیز اور ڈالٹر پیدا کئے ہیں جو زمانہ کی تہذیب پر اپنا لازوال نقش چھوڑ گئے ہیں۔  
اور جن کے تلامذہ آج اس زمانہ کا درج رکھتے ہیں۔ عالی دماغ مورخ سیدی یلوٹ

عربوں کی ترقیات کے متعلق لکھتا ہے۔ کہ اس زمانہ میں علوم کی ترقی قمیٰ بجا دی کا وجود اور ان کی قابلیت و ذہانت ہمیں ہبات کے قسم کر لیتے پر محبو بر قی ہے کہ عرب ہر فن میں ہمارے استناد تھے۔ انہیں فن ہمیں ترویں و سطے کی تاریخ سے خود حستیٰ اور تمدن و معاشرت سے آگاہ کیا ہے۔ اور انہیں سے ہمیں صفت حرفت فتن تعمیر اور دیگر علوم کے متعلق اعلیٰ معلومات حاصل ہوئی ہیں۔

ان پہنچ اور اقیٰ میں عربوں کی پانچ سو سالہ علمی ترقیات کا خاکہ لکھنچنا ایک مجال ہے۔ اسلئے ہم یہاں صرف ان علماء کا ذکر کریں گے جن کے نام مختلف علوم کے متعلق ہیں۔

### علم حمیاء

موجودہ علم حمیاء کی بناء ابو موسیٰ حبیر کوئی نہ رکھی تھی۔ بعد ازاں عربوں نے اسیں وہ حیرت زیر ترقی کی کہ آج انہی محدث اور ترجیس نے ایک زمانہ کو متغیر کر رکھا ہے۔

### طب

علم طب میں عربوں نے انتہائی حکما حاصل کیا تھا۔ یہ انہی غیر معمولی سرگرمی ہی کا بتیجہ تھا۔ کہ تریباً شہر میں دارالشفاء نائم تھے جن کے مصارف خزانہ عامرہ کے اوائل کئے جاتے تھے علم نباتات کی تعلیم اور جوشیوں کی بحثان میں کی عرض کی تعداد جیسے بڑے بڑے شہروں میں باغات لگائے گئے جہاں طبیب مضمون نہ کو پر مختلف پہلوؤں سے بحث کیا کرتے تھے۔

### جغرافیہ اور سیاحت

جز افیہ اور سیاحت کی ابتداء عربوں میں فیں صدی عیسوی کے شروع میں ہوئی۔ اس ضمن میں مسلم ابن حمیار حبیر ابن احمد ابن خضلان۔ ابیر ولی۔ المقدسی۔ اور اولیسی جیسے ناموروں کے نام پیش کئے جاسکتے ہیں۔ ابو رحیمان محمد الابیر ولی نے ہندوستان میں آکر ہندوؤں میں بود و باش اخنیا رکی سنسکرت زبان سیکھنے کے بعد ہندو فلسفہ اور ادب میں استعداد کی حاصل کی۔ ان کے اصناع و اطروہ رسم و رواج اور زندہ بہ کا ایک خاتم فظر سے مطلع کیا۔ لیکن کم طبعی حالات معلوم کی۔

اور جانی دفو ہند وستان کے حالات پر ایک معمولی کتاب لکھ گیا جو جا بجا ہو مر فلامون اور دوسرے یونانی علماء کے قول سے مزین ہے۔ اس لاجواب سفر نامہ کے علاوہ اس نے ہیئت جغرافیہ - تاریخ - طبیعت اور علم کمیں پر کمی ایک نہایت بروزت کتاب پیش کیا ہے قلم کیں۔ ابیردی محمود غزنوی کا ہم عصر تھا۔ اسکی وفات بھی غزنی میں تھی ہے۔ ناصر خسرو نے سائنس اعیان میں اپنی سیاست کی ابتدائی اور بادا د اسلامیہ اور دیگر حاکم کا ایک نہایت طویل سفر کیا۔ اس کے سفر نامہ کے متعلق یہ بتا جانا ہو گا کہ وہ چیپ اور پُراز مصلوحت ہونے کے لحاظ سے کسی زبان کا کوئی سفر نامہ اس کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ مسعودی بغداد میں پیدا ہوا تھا لیکن اس کے آباء اجداد عرب کے ایک خاندان میں رہتے۔ زمانہ شباب میں اس نے تمام اسلامی دنیا اور ہند وستان کا سفر کیا، پرانے پہلے سفر میں وہ ملتان آیا۔ وہاں سے ایران گیا۔ چند سال ہیں گذار کر دوبارہ ہند وستان آیا۔ اور وکن سیلوں ہوتا ہوا چین رواد ہو گیا۔ اسکے بعد وسط ایشیا کا بہت طویل حکمرانگا یا اور تبریز میں قیام کرنے کا فیصلہ کر لیا۔ لیکن کچھ عرصہ کے بعد بصرہ کو رواد ہو گیا۔ جہاں سکی پہلی تصنیف "مروج الذہب" شائع ہوئی۔ اس کے باہم میں اس نے قوموں کے رسم و رواج ان کے اوصاف و اطوار اور اپنے تجربات ندی کو تلمذ کیا ہے۔ اس نے بیان اندھہ میں دن کو جھپٹ کر مختصر ان باتوں کا ذکر کیا ہے۔ جو اس سعیجیں معلوم ہوئی ہیں۔ اس کی سیاست پسند اور برتری اطبیعت نے اسے کسی جگہ کو اپنا مستقل مسکن بنایا دیا۔ چنانچہ بصرہ کو چل دیا۔ جہاں سکی دو اور کتابیں "کتاب السو او مرأة الزمان" معرض وجود میں آئیں +

### منار تاریخ

ان دونوں علم آثار قدیمہ اور سو نحمری تاریخ کا ایک جزو سمجھتے جاتے تھے۔ بلاذری جس نے شاعر ہجری میں وفات پالی۔ بغداد میں پیدا ہوا اور وہیں زندگی سبر کی اسکی کتابت "تروح الدان" غیر محوالی قابلیت کا نتیجہ ہے۔ اس تاریخ کے دیکھنے معلوم ہوتا ہے کہ عرب اس علم کو مراجح حمال تک پہنچا چکے تھے۔ یہدا میں تیسرا صدی ہجری

کے انعام اور چوتھی صدی کے آغاز پر ہوا ہے۔ یہ جنوبی عرب کی تاریخ کا مصنف تھا جسے تاریخ اس جزیرہ نما کے حالت کا آئینہ۔ اور عربوں کے زوال کی وجہ تاریخ متعین ہے مزید براں کتاب کے ساتھ اس سفر میں کا جزو فیصلی بھی بطور ضمیمہ شامل کیا گیا ہے۔ مسعودی تبری اور ابن الافیر کی تصنیفات ان کی غیر معمولی قابلیت کا ترندہ ثبوت ہے۔ وہ اعلاء درج کے موڑ خیلی سخت ہے بلکہ فلسفہ ریاضی سائنس اور حکمت میں بھی ان کا پایہ کچھ کم تھا میں ان لاثر عراق کا باشندہ تھا مگر اس نے اپنی زندگی کا اکثر حصہ مصل کے قریب ایک گاؤں میں گزارا ہے جیساں اس کا ایک خلصہ صورت سامنہ کان تھا جسیں بڑے بڑے عالموں اور انشا پردازوں کا تجمع رہتا تھا۔ اسکی بینظیر تباہ نے المکمل جس میں ۱۳۲۸ھ تک کے حالات متعدد ہیں کسی سپلو سے بھی موجودہ یورپی تاریخی مطبوعات سے کم درجہ تغییر کھٹکی

### ہدیث

ماشاء اللہ اور احمد ابن محمد جو رب پہلے عرب ہدیث دان ہیں خلیفہ منصور کے وقت میں ہوئے ہیں خلیفہ ماہوں کا عہد علمی گرم بانداری کے اعتبار سے خاص انتیار رکھتا ہے۔ اس عہد میں مند ابن علی تکیی ابن الی منصور اور ابن عبد الملک جیسے فخر روزگار اشنا اس پیدا ہوتے۔ او علم ہدیث میں غیر فاقی ثہرات حاصل کر گئے۔ یہ دوسراں وجد ہوئی خاص طور پر قابل ذکر ہے۔ کہ ہمیں اس ستارہ کے متعلق تحقیقات ہم پیش کیے گئی تھیں جس سے اب عام طور پر سیلی کا عہد ارتارہ کہا جاتا ہے۔ محمد ابن خازلی نے ایک ستر سو سو زمان کی تصنیفات سعد حفتا کا عنانی زبان ہیں ترجمہ کیا۔ الکندی نے ریاضی خلیفہ طلب وغیرہ پر قریباً دو سو کتابیں تصنیف کیں۔ ابو محشر نے تمام عرصہ کے سایہ کے نظام کر لیئی کا ایک ہنایت مفرد نقشہ تیار کیا۔ مولیٰ ابن شاکر خلیفہ رشید کے عہد میں بہت بڑا تغییر ہوا۔ ابوالحسن جعفر بن حامی جو جد تھا۔ البطانی ایک آیا۔ ماہر ہدیث اُن تھا۔ اسکی تصنیفات اور اشکال لاطینی میں منتقل کی جا چکی ہیں۔ ابوالوقا خرسان کے ایکہ قصبہ برجان میں پیدا ہوا۔ ۹۵۹ھ میں عراق کی سکونت اختیار کی اور یہیں علم مہندس اور ہدیث میں کمال حاصل کیا ہے۔

## فلسفہ

فلسفہ کو بھی عرب کا خود اقتضت تھے کہتے ہیں - فارابی اور ابو علی سینا دنیا کے ان خلاصہ میں ہیں جنہیں قدرت بار بار پیدا نہیں کر سکتی ہیں ۔

## شاعری

شاعروں کے پیدا کرنے میں عرب کی سر زمین خاص طور پر سیر حاصل ثابت ہوئی ۔ عرب کے بینہمار شاعروں میں سے چند کا انتخاب کرنا ذرا مشکل سا کام ہے ۔ اس کے متعلق صرف اتنا کہ دنیا کافی ہو گا ۔ کوہاں بیسیوں شیکھیا اور ملٹشیں بیسیوں کالیں اور والیکی پیدا ہوتے ۔ اور ان کے کلام کی تابانی و درخشانی سے بزم تختیل جنمگا اٹھی ۔

منصور (اقتباس)

## پاک روایات

و جملہ کرنے آئے تھے ہی گھر کی تحریر کرتے دانے لے گئے ۔

عمر کو تلوار لئے ہوئے نہایت نیز ہی سپے جلتے دیکھ کر نیغم تے گھبرا کر بُوچھا اے عمر کس کام کو سراجِ حمام دیستے جائے ہو ۔

عمر کی بھنوں پڑھیں یا تھے پر تیور بیاں ہیں ۔ اور سمجھیں غصہ سے محروم ہیں پھر سے قتل کا رادہ ظاہر ہے جس نئیم کے دل میں خطہ پیدا ہو جاتا ہے کہ اسلام کی دشمنی نے پھر عمر کے دل میں ترقی کر لی ہے ۔ ہاں عمر قتل کی ٹھہرانے ہوئے ہے سا وہ جس دن ہے اس نے نئے نہ رہ کے متعلق سُنا ہے اس کے غصب کی کوئی انتہا نہیں پرانے طریق خبادت کے خلاف آوازِ اشنان سے توپیش کی عزت کو بہت صدمہ لپیچا ہے وہ پاشے بُتوں کی ضرور حمایت کر لیا کیونکہ اس کے آبا و اجداد انکی عزت کرنے تھے لیکن اس نئے نہ سب کی وبا اس کے اپنے خاندان بیچھیل گئی ہے ۔ اور چند ایک رشتہ دار سبیں نئیم اور

اور لبیتیا ایک بلاز مندا بپانہ مہب تبدیل کر چکے ہیں جبکہ ان سخن لبیتا نے اسلام قبول کیا  
وہ سخت سزا ہیں اور ایندیا میں حصیتی رہی۔ عمر اُسے یہاں تک مانزا کر تھک جانا اور  
دم لیکے پھر مارنا شروع کرتا۔ لیکن یہ اسلام پر ایسے فراغتی ہیں۔ کہ ان سزاوں سے  
ان پر کوئی اثر نہیں ہوتا جس نے ایک نوجہ اسلام قبول کرن لیا وہ پھر بھی اپنے قدیم مذہب  
کی طرف نہیں لوٹا۔ عمران حالات سے بہت متگ آ گیا ہے اور بتلوں کی یہ تو ہیں  
اور یہ بھتی برداشت نہیں کر سکتا۔ وہ اس وقت اپنی پوری جوانی میں ہے۔ اور  
اس نے ستائیں بس میں قدم رکھا ہے۔ وہ نہایت تندر خود ہے۔ اور تریش کا  
امیرانہ مزارج اسے ورنہ میں ملا ہے۔ آلات حرب کے استعمال میں وہ مارہتے۔ اسلئے  
اب اس نے اسلام کی جڑ پھر پھملہ کرنے کا مصمم ارادہ کر لیا ہے۔ اور تلوار باندھ کر  
وہ جی کریم صلم کی جانب دوڑ رہا ہے راستہ میں نعیم بلتنا ہے جس نے نہایت خوف دہ  
پہنچ کر پوچھا۔ اے عمر نیڑا کیا مقصد ہے جس کا جواب ملامحمد کو قتل کرنا فیض  
نے کہا۔ اس فعل سے پہلے تم اپنے گھر کو تو ٹھیک کر لو تھما ری اہن اور بہنسی نے  
اسلام قبول کر لیا ہے تھیتھی عمر پر بھلی گر پڑی۔ اور نہایت غضب کی حالت  
یہیں وہ اپنی یہیں خاطر کے گھر کی جانب دوڑتا۔ وہاں پہنچ کر اس نے حضرت فاطمہ  
کو فرزان کریم کی آیات پڑھتے ہیں۔ آپ نے آہستہ شکر فوراً اس کا غذ کو چھپا لیا  
جس پر آیات ملکی تھیں۔ عمر نے کرخت آواز میں پوچھا تم ابھی کیا پڑھ رہی تھیں  
پکھ نہیں حضرت فاطمہ نے جواب دیا یہیں نہستا ہے کہ تم دونوں نے اپنا نہ سترک  
کر دیا ہے۔ اسکے بعد عمر اپنے بہنوں عسعید پر پل پڑتا۔ اور اسے خوب مارا یہاں تک  
کہ آسکی اہن نے جب درمیان آنے کی کوشش تو اسے بھی نہ حچھوڑا۔ اور ترمی کر دیا  
لیکن اسلام اپنے شیدا شیوں کے ول ہیں گھر اثر کر چکا ہے حضرت فاطمہ نے کہا۔  
اے عرب جو کچھ تو چاہے کر لیکن اسلام ہمارے دلوں سے نہیں تکل سکتا۔ ان الفاظ  
نے عمر پر جادو کا اثر پیدا کیا۔ وہ حضرت فاطمہ کے زخم دیکھ کر موسم سچ گیا اور رکنے لگا اچھا  
مجھے بھی مسنا جو تم ابھی پڑھ رہی تھیں حضرت فاطمہ نے وہی کا نہ سامنے رکھ دیا اور

عمر کی نظر ان الفاظ پڑپتی سمجھ لئے ما فی السماوات وکلارض وہو العزیز احمد کیو  
 (ختی مخلوقات آسماؤں اور زمین بین کر وہ خدا کی تسبیح میں بیگی ہے۔ اور وہ زبر و سنت حکمت والا  
 ہے) وہ ان کی بزرگی سے بہت سُنْت اثر ہوئا اور پڑھتے پڑھتے اس مقام پر پہنچا جہاں لکھا تھا  
 قام تو باللہ در رسولہ النبی الامی (النَّبِیُّ ایمان لاؤ اور اسکے رسول نبی اُمیٰ (محمدؐ پر بھی)  
 جو نہیں کر عمر نے یہ الفاظ پڑھے وہ نے احتیاں بول اُٹھئے اشہد ان کا اللہ اللہ و  
 اشہد ان، محمد رسول اللہ اور اسی وقت ارفا م کے گھر کی طرف دوڑے جہاں نبی کیم صلم  
 بعد اپنی قلیل جماعت کے لوگوں کی ایندا رسانی سے بین نگرین تھے۔ حضرت عمر نے دروازہ  
 پر دستک دی لیکن تلوار دیکھ کر مسلمانوں نے سمجھا کہ آپ کسی نیک ارادہ سے نہیں آئے  
 آخر اندر جانے کی اجازت بلکہ نبی کیم صلم نے آگے بڑھ کر پوچھا۔ اے عسر سطح آئے ہو۔  
 اس سچائی کی آواز سے حضرت عمر کے حجم میں ایک لرزہ سا پیدا ہو گیا۔ اور نہایت عاجزی  
 سے آپ نے قبولیت اسلام کا اعلان کیا مسلمانوں کی قلیل جماعت نے بے احتیاں ہو کر  
 اللہ اکبر کے فریضے بلند کئے جن سے اروگرد کی پھاڑیاں گونج اٹھیں۔ وہ شخص جو بذریعہ  
 شمشیر اسلام کو تباہ کرنے آیا تھا۔ آخر اس کا غلام ہو گیا۔ اور حلیفہ دو تم بنیک عظیم الشان  
 اسلامی سلطنت کا بانی ہوا۔ اپنی صدیاں گزر جاتی ہیں۔ تاریخ اسلام پھر ایک ایسا ہی  
 عجیب و خوبیں نظر اڑہ پیش کرتی ہے۔ اس زمانے میں جب خلافت اسلامیہ وال  
 کی آخری صدتک پہنچ گئی تھی۔ اور اس کا چراغ بجھنے سے پہلے ٹھہما رہا تھا تو دنیا کے  
 مشہور فارغ چینگیز خان نے اسلامی سلطنت کے دافرا الخلافہ میں بوٹ مار شروع کر دی اور  
 اور مستو افریز ایک گفتہ تک قتل اور آتش شہزادگی کا سلسہ جاری رہا۔ قصیل کے اندر ۱۶۰۰،۰۰۰  
 آدمی تلوار کی نذر ہوئے۔ ہلاکو خان نے اپنے خاندان کی روایات کے مطابق خلافت بغدا  
 کو آخری صدمہ کچھیا۔ تاتا ریوں کی شمشیر نے مسلم خلافت کو تباہ کیا۔ لیکن وہ خود اسلام  
 کی گردھانی تلوار کے شکار ہو گئے چینگیز خان اور ہلاکو خان کے جا فشین طبقہ بگوش اسلام ہر کر  
 اسی خلافت کے دارث ہوئے جسے وہ تباہ کرنے آئے تھے۔ نزک بھی تو انہیں تاتا ریوں کی دلاد  
 میں سے ہیں ۴

سچائی کی طاقت دنیا میں سب طائفتوں سے بڑھ کر ہے۔ اگر اُسے بنانے کی کوشش بھی کی جائے تو ورنی رفتار سکھلیجی سچائی ایک ابدی شنسے ہے جو کبھی صائم ہی نہیں سمجھتی اور زبھی میٹتی ہے یقیناً جتنباہ کرتے آئے تھے وہ گھر کی قعیر لئے دالے سمجھتے ہے

جیں

**حُرَيْدَاران** رسالہ کی خدمت میں نہایت ہے کوہہ مہربانی کے رسالہ اشاعت  
کی توسیع اشاعت کی طرف توجہ فرائیں۔ مینجرو قنائل

# چھٹے و خرچ مہم شو وونگ انگستان بیانات پریس خبر جوہی ۱۹۷۱ء

رسالہ علیہ ارشاد اسلام بابت مددگریت ۱۹۲۱ء میں ہے کسی قدر تفصیل کے ساتھ میں  
اور روایوی وغیرہ کا حساب آمد و خرچ شائع کر دیا ہے۔ یہ سانہ بند انی ۱۹۷۳ء قاءع سے پہلے سب سے  
مذکور ۱۹۷۴ء تک تھا یعنی جس تاریخ میں نے انتظام آمد و خرچ میں ایک طرز سست  
فیکے حوالہ کر دیا۔ اُس تاریخ میں سے پاس مدت ذکورہ بالا کا روپیہ ۸۶۰ روپیہ  
۱۱ آنہ ۱۰ پائی تھا۔ لیکن ہم نے پہلے ۳۔ ۱۱ نومبر ۱۹۷۴ء میں انتظام کو وے دیا یعنی اکتوبر ۱۹۷۴ء  
سے متین ۱۹۷۵ء تک جناب ہو لوئی صدر الدین صاحب کے ہاتھ اور مشی ۱۹۷۵ء میں پہلے سب سے پہلے  
سے ہمارے معاملات میں نے پھر اپنے ہاتھ میں لیلے ہیں اس ہی متین میں بہت بل  
گذشتہ جمینوں کے متعلق تھے جو قابل امتیگی تھے۔ ان ہیں سے بہت سا حصہ اداہ ہو چکا ہے  
کچھ بھی باقی ہے جو کہ ان کا قلعن بست حد تک اخراجات میں ہے گذشتہ سے تھا۔ اسلئے بت  
یہ معلوم ہوتا ہے کہ حساب اکٹھے شائع ہوں۔ اسلئے میں نے ماہ دسمبر ۱۹۷۴ء کا یعنی آخر جنیش میں  
آج تک میں کا حساب سال یادوں سال کے بعد شائع ہوتا رہا جن کی تصریحی میں یہ ضروری وقت  
ہے۔ اسلئے گذشتہ تھے۔ اسلئے اب ہم نے یہی پسند کیا کہ حساب میں بہاہ چھپنا ہے تاکہ اس کے  
مفاد میں سمجھتے رہیں۔ کہ ہمارے شدن کی مالی حالت کیا ہے اور اگر وہ اس میں کسی نہیں کو اسلام  
کیلئے اپنے ضروری سمجھتے ہیں تو وہ دیکھتے ہیں۔ کہ ان کے ذمہ جو فرض ہو وہ کس حصہ  
اوہ ہو رہا ہے ہیں نے اس سال کے شروع سے بعض اخراجات میں تخفیف کروئی ہے یعنی پہلے تو لم ہمیں ہے اب  
ان کا پوچھ جہاں کے بر سر کیا تباہی مبتلا ایک اخراج ہماہواری ہیاں کے جمائز کا تھا ہمارا سارا اقرار کو  
ایک قسم کا ایسہ ہرم ہوتا ہے لیکن ہر سنت ایک اخراج ہماہواری ہیاں کے جمائز کا تھا ہمارا سارا اقرار کو  
دشترخوان پڑھا رہے تھے لندن کے ہمان شرکیک ہوتے ہیں۔ میکن سرپرکی چائے اور رات کے  
لگانے کے وقت ہمیں کی او سطح مہماںوں کی انوار کی ہوتی ہے۔ اسکے علاوہ ہفتہ میں بھی کوئی  
نکوئی ہماں آجاتا ہے۔ مجھے عہدیہ یہی پسند رہا ہے۔ ان ہماں کے اخراجات بست حد تک  
میں اور ہم کا دیگر عملہ ذاتی طور پر بداشت کریں۔ خود صریح شریعت میں بھی آیا ہے کہ دہلانوں کے

کھانے میں تیرا آدمی کہا سکتا ہے جبکہ ایک مسلمان کا گھر آٹھوں پہنچا توں کیلئے کھلا رہتا ہے۔ وہ آخر پس اخراجات سے ہی مہماں کے خراجات بھی نکالتے ہیں۔ یہی شکنینیں کہیاں مہماں کی تعداد بہت ہوتی ہے میوکے اور تو ایک ماہیں صرف انوار کے مہمان ہو جاتے ہیں۔ علاوہ ایں مہمان نوانی شعارات اسلام میں سے ہے۔ اسلئے میں نے ہمیشہ یہی پسند کیا کہ مہماں کا خرچ بہت حد تک ہیرے اور عملہ کے ذمہ مہیں ہمیشہ اسی طریق پر کار بند رہا ہوں جیسا پر ۱۹۱۶ء پونڈ ۳۵ مہماں کا خرچ مشن کے ذمہ۔ ۱۸۱۸ء عہدے عہدیں ۰۔۰۔۰۔

حالانکہ ان دو سالوں میں انوار کے سوا ہر بھوکھ بھی ہمارے ہاں یہاں کے نو مسلم آیا کرتے تھے۔ اور بدھ کے تمہماں کی تعداد اوس طبق میں تھیں ہوتی تھی میری غیر حاضری ہیں بدھ کا انتظام تخفیف میں لا یا گیا ہے میں انشاء اللہ کچھ دن کے بعد بھر جائی کروں گا اس جنوری کے ہمینے میں مہماں کی اوستہ رہا تو تھیں تھی۔ اس کے علاوہ بعض معزز نو مسلم مہمان بمعہ دوستوں کے یہاں آتے رہے لیکن میں نے جنوری کے حساب میں عجھن پریج مہماں صرف دلوپنڈ مشن پڑا لے ہیں۔ اور انشاء اللہ آئینہ اس قدر رقم بھی نہ پڑی گی۔ کوئی کاخیج اس گھر میں سس پونڈ یا بوار کے تزویب ہوتا رہے۔ آئینہ اس میں شاید نصف کے قریب تھے تھیف ہو جائی گی نصف گھر کے رہنے والوں کے ذمہ گھا عمدہ اسے کی تنوہا کے ساتھ کھانا بھی دیا جاتا ہے جس کا خرچ ایک معمول رقم ہو جاتی ہے۔ اس کے متعلق نے اشتظاہر نے نہایت مناسب طریق پر سفارش کی ہے کہ یخچ بھی عمدہ پر پڑے ایک بیرونی نزدیک یقینی سفارش کر پہنچا نچے جو خرچ بمد خادمان دکھلا یا لیا ہے۔ وہ ان اتنی تنوہا پر بشکل نقدی ہے۔ ان کا خرچ خوراک ہم نے اپنے ذمہ ڈال دیا ہے۔ یہ امکن سے کہ مسلم ہوں کے متعلق بڑھل سکے۔ کیونکہ رہاں اس وقت صرف ماسٹر یعقوب خاں لصا۔ اور انہی رفاقت میں ایک کلر ک صاحب ہیں۔ دو احباب کیلئے مشکل ہے کہ ملازم کے خرچ خراک کے بھی وہ خداوار ہوں اور مہماں کا بھی تحمد کریں۔ اگر باستر صاحب مجھے بخخت ہیں کہ یہ امکن نہیں جزاً مسلمان ہوں الحسن العرض م اپنی طرف سے کفایت شعاراتی کرم یتیہ ہیں۔ مرا خراجات میں تو سعیج سجد کا وکریب علی یحیا والی یحیا والی یحیا صاحب ادام اللہ تکہما نے

میری عرضہ افشت پر اپنی معمول فراخ میں سرحد و دنگنگ کی ترسیع کا وعدہ فرمادیا ہے۔ یہ فرشحات اس امر کے متعلق تھوڑا غلبان کی تجوہ ابیں تین پونڈ ماہوار تو مسجد فنڈ سے آجائے ہیں جو مرکز انجمن پول کی طرف سے عطا شد ہے اور باتی مشن فنڈ سے وینا پڑتا ہے جو ... ۱ - ۲ بنتا ہے جو بوقت مالی کی تجوہ فنڈ نہ کوہہ بالا کو صول ہوگی۔ وہ آمیں دکھلا دیجائیں گی۔

### بُشْ میشنری فنڈ

اسیں اسلام کی پیویا و رکتب خانہ شامل ہوئے تھے اس کی توسعہ جاری ہے جو انشاء اللہ تعالیٰ مشن کیلئے مستقل مالی ادارہ کا ذریعہ ایکداں ہے جائیگا۔ اسلام کی روایت کے حج کو ہیں بھاجانا چاہتا ہوں اسکے متعلق بنی ہجر یو یو نے ایک حصہ انگلیزی ہیں موسم سب سالم مشن و ملکیت پر تحریکی ہے جو کل ترجیح انسی رسالہ میں کسی دوسری جگہ نامہ دو دنگنگ عہدوان کے نیچے من ہے جو پیش پیش ہے اسیں ہیں سو شائع ہوئیں میشن کے حالات بھی ہوئے اسی حصہ میں الگ چندہ کی تحریکیں لی گئی ہیں چاہتا ہوں کہ ہمارے احباب اسلامی حصہ میں یہ نہ ہست۔ ہی مغایر تحریک یہ ہے۔ آج جو تیر و لفتگ سے نہیں ہو سکتا وہ قلم ہو ہو سکنا ہے میشن کے حل کارکنوں میں لفڑیں کافر نہ ہیں۔ ان اخراجات میں نہیں فکھلایا۔ ان میں سے تین تو سر عبد الحکیم جمال صاحب کی طرف ہیں۔ ان کی تجوہ اس کے عطا کردہ روپیہ میں کو ہے اور ایک مبلغ کی تجوہ کا بہت سارا حصہ عالیہ خاناباد بہادر پور کا عطا کردہ ہے۔ ہمیں اللہ تعالیٰ کا شکریہ ادا کرنا چاہئے کہ مبلغ اخراجات میشن کے باہر سے نکل آئے ہیں۔ اور ہمیں ضرکر کوں کا اور دیگر اخراجات میشن کا انتظام کرنا ہے۔ اگر اس وقت ہماں کے احباب کچھ فراخ میں سے کام لیں تو اس وقت تین چاہیے مبلغ یہاں موجود ہیں ہم انگلستان کے گورنر گوفرنسی میں اسلام کی کوئی پہنچ پاسکتے ہیں۔ ان امور کیلئے سو ڈالر ہے سورہ پیسہ یا ہوا را درج کی خرچ ہوتا ہے۔ پر حساب برودے کتب حساب میشن وغیرہ خلیفہ عہد الحق صاحب محاسیب میشن کا نیار کر دھے ہے اور صحیح ہے +

# خواجه حمال میں

از دنگنگ انگلستان کے  
۲۲ نومبر ۱۹۴۵ء

گوشاوارہ آمد پر خیج بابت جتوی ۱۹۲۲ء متعلق مسلم مشن و کنگ (انگلستان)  
بابت دفترہ سندھ و سستان و کنگ (انگلستان)

### نقشہ آمد مشن ہندوستان و انگلستان

نام نوبت	رقم آمد			رقم آمد			تفصیل آمد
	در انگلستان	پس	پونڈ	در ہندوستان	روپیہ	پالی	
امروشن	۱۱	۱۰	-	۳۳۷	۲	۹	ٹبلر
قیمت اسلامکاریوں نجیزی	۹۱	۱۹	۱	۲۹۰	۱۲	-	کرتخانہ
میزان کل	۲۰	۱۲	۵	X	X	X	
دستخط ائمہ فتنی شاہ سکھیوں دو کنگ مسلم مشن سینہستان	۱۲۷	۳	۶	۸۲۸	۲	۹	

دستخط ائمہ فتنی شاہ سکھیوں دو کنگ مسلم مشن سینہستان

دستخط ائمہ فتنی شاہ سکھیوں دو کنگ مسلم مشن سینہستان

### نقشہ اخراجات مشن در ہندوستان و انگلستان

نام نوبت	رقم حسینی			رقم حسینی			تفصیل
	در انگلستان	پس	پونڈ	در ہندوستان	پونڈ	نوبت	
خچ مشن	۳۲	۱۹	۳	۱۲۸۶	۲	۹	۲
اسلامکاریوں	۳۱۲	۱۰	۵	۵۴۲	۹	-	۵
کرتخانہ	۱۹	۳	۵	X	X	X	
میزان کل	۳۷۶	۱۳	۲	۱۸۵۰	۱۱	۹	

دستخط ائمہ فتنی شاہ سکھیوں دو کنگ مسلم مشن سینہستان

## نقشہ نمبر اے آمدشن درہندوستان بابت جنوبی سال ۹۲۴ء

اس کی تفصیل آمد رسالہ اشاعت سلام ناچ ۲۹۴ء صفحہ ۵۰۔ ارسیدز کے عنوان کے پنجے دیجا چکی ہے + (فائل سکری)

## نقشہ نمبر ۳ آمدشن بابت جنوبی سال ۹۲۴ء درگلستان

آمدشن	شانہ	پس	ٹینک	پونڈ
مشروی حسن ص	۰	۰	۰	۰
خواجہ کمال الدین	۰	۰	۰	۰
مطہر حبیب اشتوگرو	۰	۰	۰	۰
مطہر بخڑکنی لے	۰	۰	۰	۰
میرزان	۰	۰	۰	۰
	۱۱	۱	۰	۰

## نقشہ نمبر ۴ آمد اسلام اک روپیہ بابت جنوبی سال ۹۲۴ء درگلستان

۲۹	۱۶	۱۰	۰	۰
۱۸	۳	۱۱	۰	۰
۳	۰	۰	۰	۰
۲۹	۹	۱۰	۰	۰
۱۶	۴	۰	۰	۰
۷	۰	۰	۰	۰
۳	۰	۰	۰	۰
۹۱	۱۹	۱	۰	۰

## نقشہ نمبر ۵ خرچ مشن درہندوستان بابت جنوبی سال ۹۲۴ء

۵۷۲	۴	۹	۰	۰
۲۶	۰	۰	۰	۰
۱۲۳	۲	۰	۰	۰
۴۰۳	۸	۰	۰	۰
۱۲۸۴	۲	۹	۱	۰

۹۲۴ء کے ماہیں فقط اسیں خرچ صورت روپیہ ہے۔ باقی رقم فروری و مارچ ۹۲۵ء میں لطور امپرسٹ موجود ہے +

## نقشہ نمبر ۵ خرچ اسلام کا روپی دینہ دون ماہ جنوری ۱۹۷۲ء

پیشہ	آئندہ	روپیہ
فوج اسلام کو تجوہ عملہ سندھستان بجهہ ایڈٹر	۱۰	۱۰
بہریت آن شیفت	۲۰	۲۰
ملکت لفڑی کارڈ سٹیشنری	۱۵۲	۹
بیان کل میں اس میں نقطہ بائی - آئندہ صفت سے بائی قدر میں طور پر کم	۵۶۲	۹

## نقشہ نمبر ۶ خرچ مشن بابت ماہ جنوری ۱۹۷۲ء در انگلستان

بیان کل	بیان	بیان
کرایہ وغیرہ جمعہ	۱۱	۱۱
اسباب برائے مکان	۰	۰
عملہ کلر کان	۱۱	۱۱
خادمان	۳	۸
کرایہ بیل	۴	۹
بچہ والی سٹیشنری لفڑی	۱۰	۲
تالیف تلویث	۱۲	۱
تاریخ سندھستان	۰	۰
بانگان	۰	۰
اسب باغی	۰	۰
نقشہ مکان	۳۵	۴
آخرات مہمنداری	۰	۰
سیزون ملکت بعثت ماہ بیرونی ملکہ عرب بخصوص مسلم ہوں	۱۹	۹
سیزون	۰	۰
اسیں آخرات جولان مسلم ہوں یہ ہوتے ہیں خرچ تین تین یاں کے آخرات میں جمیکا ایڈٹر ہوم اور تاریخی بڑھتے اور کوششی اور رسمی وغیرہ درج ہو ابھی تک ہیں تو نہیں آیا آئندہ ماہ دھنلا بایا جائے گا +	۱۹۷۲	۹

## نقشہ نمبر ۷ خرچ اسلام کا روپی دینہ بابت ماہ جنوری ۱۹۷۲ء در انگلستان

بیان	بیان	بیان
یتھبھیاں	۰	۰
قامت کانٹنمنٹ	۰	۰
شہریں سٹوکنگ	۰	۰
مشنا سسٹیشنری لفڑی جات وغیرہ	۱۰	۰
محصولہ آن	۰	۰
مترقب و مصلحہ لڑاں	۰	۰
مترقب مشن	۰	۰
تنجواہ عملہ کلر کان	۰	۰
۳۱۲	۱۰	۵

## نقشہ نمبر ۸ خرچ کرتے خانہ بابت ماہ جنوری ۹۲۲ سالہ اعدانِ پاکستان

خرید کتب	پیس	شنس	بینٹ
طبع سٹیشنری	۳	۲	۱۸
میراں	۳	۵	۴
	۵	۳	۱۹
	۵	۳	۱۶

## اسلام اور اشتراکیت (سو یہ مزموم)

(خواجہ نذیر احمد صاحب کا پچھوڑ آپ نے یہم جنوری ۱۹۲۲ء کو مجد و نگ میں (یا) نمبرا

میضمون بہت وسیع ہے۔ اور اس قلسل وقت میں جو مجھے دیا گیا ہے اسے پڑی طرح ادا کرنا شکل کو ماسٹنے میں خوب آہی نہ تائی پر بہنچنے کی حاضرین سے معافی چاہتا ہوں۔ اور درخواست کرتا ہوں۔ کہ وہ ہیرے سالمہ کلام کو عورت سے شستے جائیں۔ پہلے میں میرے کے سو فیلم کو لونگا اور اس کے لفاظ پر بیان کروں گا۔ اس کے بعد میں اقوون اولے کو سامنے رکھ کر اس سو فیلم کی خوبیوں کو ظاہر کروں گا جسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے خاتم کیا ہے ایک زمان میں غربت بنی قوم انسان کے سامنے ایک سینئنک شکل میں رکھی ہے اور ائمہ میں شاعر ایک شہری زمانے کے راگ گاتے تھے جس میں اڑاط اور من کی بکوست تھی۔ شہری زمانے کے بعد دنیا میں لڑائی جھلکے شروع ہوئے۔ اور دنیا میں تغیریں شروع ہو گئی اخلاصوں اور اسطو جیسے فلاسفہ میں تھلیں کے مشتعل قوانین بنانے کی کوشش کی۔ لیکن اصول انسان کی خود گھنی کے مقابل بریکار ثابت ہوئے۔ یعنان شہریوں میں نہ حکومت خود محترمی میں اور ذوقری حکومت کے ذریعہ دولت کی بھیان تقسیم حاصل کر کے سو سائی میں امن قائم کر سکا جیسے زمانہ گز رہتا گی امیر اور غریب طبقہ کے دہنیان ایک گھری خلیج حائل ہتھی پچھر حضرت مسیح تشریف نے اتنے جن کے الفاظ اغراکے لئے کچھ اسیدا خرا اثنا بات ہے لیکن تخلیقیاں نہ روال سیدا ہو جانے سے یہ خلیج برقرار ہے ۴

صدیوں تک کلیسیا مزدور پیشہ طبقہ کو یہی لیчин دلاتا رہا کہ خدا کی یہی رضی تھی کہ انہیں اسی حالت میں رکھا جائے۔ اسی لئے پادری غرباً کو علم سی محروم رکھتے تھے اور اس تاریک دنیا کے کسی گوشے میں اگر کوئی علم کی چینگاری اٹھی تو چینگی تو کلیسیا فوراً اسے خون کی ندیوں سے بچانے کے لئے قبیل بھیجا تھا۔ اور سینٹ ڈومینک جیسے اور بہت سے لوگ ایک ہاتھ میں اپنے دوسرے ہاتھ میں تواریخ و فوجوں کے وحشیانہ نظام کیلئے ابھارتے تھے۔ اس طرح کلیسیا میں ایک طاقت پیدا ہو گئی ہے (form of power) اصلاح کے زمانہ تک اسے برقرار رکھا۔ کلیسیا کے خون سے عیسیٰ نے ہب بھگڑنا شروع ہو گیا اور یہ ایک پیشہ بھی گیا۔ کلیسیہ نے غیر جانبداری تک کر دی جس کا نتیجہ یہ تھا کہ سو سائیٹی میں بد امنی پیدا ہو گئی لیکن یہ بد امنی کوئی تنظیم شکل میں ظاہر نہ ہوئی۔ آخر اٹھار حصیوں صدی عیسوی میں جب فرانش کے اندر حکومت کی خرابیوں سو غرباً کی تکالیف حصے پر ملکیتیں تو اس بد امنی نے ایک خاص شکل اختیار کر لی۔ اس وقت ایک شخص رو سو (Roman) اُمّہا جو اس نئی رو جان جنگ کا لیڈر ہو گیا جس کا مقصد انسانی حقوق کا مطالبا تھا۔ اس نے اعلان کیا کہ غربت اور قلاشی قدرت کی قائم کر دہ نہیں بلکہ یہ انسان بے الصافیوں اور خود غرضیوں کا نتیجہ ہے وہ ملکیت شخصی (Private Property) کے طریق سخت کا مخالف تھا اور شخصی راستے کو قومی راستے کے ماتحت کرنا چاہتا تھا۔ رو سو (Roman) ضرور مفتح حاصل کر لینا لیکن اس معتقد پر ایک بڑوں مداخلت ہو گئی ارشیوں خو مختسار ہو گیا جو حکومت میں تو روشنیزتم کو ناکامیابی ہوئی۔ اسلئے اب تجارت اور صنعت و حرفت میں روشنیزتم کی ضرورت محسوس ہوئی۔ زرالفن میں سینٹ سامن انگلستان میں ابرٹ ادون اس تحریک کے بڑے حامی تھے۔ ایک ماں کی حیثیت میں ادوں میں نظریہ تھا۔ لوگ اگر اسی کے نقش قدم پر چلتے تو صفحہ تاریخ سر مزدوری پیشہ اور سایہ دا طبقہ کے جملہ کے مرت جاتے۔ اب ہم تاریخ کا ایک اور ورق الٹاتے ہیں اور کارل ما رس (Carl Marx) کی طرف توجہ کرتے ہیں جو اپنے زمانہ کا ایک مادہ پرست تھا۔ اس کے مطابق صنعت و تر

کا دو رپانے طریق جاگیرداری (military subsidy) سے پیدا ہوا جس نے فکر ہوں کے کے طریق کو راجح کیا۔ ان حالات میں کام کرنیوالے خود محنت رہتے ہیں بلکہ مزدور پیشہ سے ہو گئے سرمایہ کو ہر جانب عروج ہو گیا۔ اور مزدور پیشہ اس کے غلام ہو گئے۔ انکی محنت سے سرمایہ دار خالق ہٹھانے لگے۔ اور اس نئے دوسری دالدار ہوتے گئے۔ اور محنت کرنے والے زیادہ مغلس ہو گئے۔ مارکس اس کا معلو صنعت و حرف کو قوم کے ماتحت کرنے میں ویکھتا ہے دوست و محنت کو وہ لازم ملزوں خیال کرتا ہے لیکن اقتصادی تبلث لگناہ سے محنت کوئی بڑا جزو نہیں کیونکہ اس میں تباہگ" اور یہم رسائی کا سوال آ جاتا ہے۔ مارکس اس کا جواب یوں دیتا ہے۔ کہ محنت کی سپیدا کردہ چیز کوئی قیمت نہیں رکھتی۔ اگر وہ کار آرڈر سے لیکن کار آرڈر سے میں بھی پھر ہانگ اور یہم رسائی کا معاملہ درپیش ہوتا ہے۔ موجودہ زمانہ میں ہر دوں کی حالت کو مفظو رکھتے ہوئے ہمیں اسی تجہیز پر اپنا پڑنا پڑ کو صرف طاقتور زندگ رہ سکتے ہیں مزدور پیشہ طبق چاہیے آپ انہیں سچا ہی کہیں یا کسان تجویں دولت میں ہو ایک بڑا حصہ لینے کیلئے تیار ہیں یا خی کام کرنے والوں کے نقصان کی انہیں پڑا اہمیں۔ اور تجہیز نہیں کر کچھ عرصہ میں وہ ایک حد تک محدود ہو جائیں یہاں سے نہ مانے ایک ہم سوال یہ کہ سو شیلز کا نہ ہے کہ متعلق کیا یہ ہے۔ ہم حال میں سو شیلز کی بان بنیں بہت سے کھلیسا کے خلاف ہیں۔ مارکس قوندھب کو یہ قلم منسوج ہی کرنا چاہتا ہے اور قسمی کی حامیاں سو شیلز کی ایک کثیر تعداد اس راستے اتفاق کرتے ہیں لیکن ہیں عرض کرنا چاہتا ہوں کہ اسماعاں کو حل کرتے وقت انکی نظر اصرافہ یہ سائیت تک ہی محدود تھی۔ لیکن اسی سائیت اور سو شیلز کا مقصد ایک نہیں بلکہ خود مارکس ماد پڑنے جیسے بہت سے لوگوں نے یہ سائیت کو سو شیلز کی سرada بتایا۔ یہ قرار یعنی کہ پائیتھوت کو پیش رکھا ہے کہ یہ سائیت ہشتر ترقی میں اٹھا رہی ہے +

الفرض میزبانی سو شیلز آزادی مساوات اور اخوت کا خاہاں ہے اور خصی ملکیت کو حکومت کی زیر انتظام کرنا چاہتا ہے۔ ہر ایک فرد پیش کو ملک کی حکومت میں رائے دینے کا حق ہے ووکر الفاظ میں دفتری حکومت کا خانم مراد ہے۔ کوئی شخص کسی ووسرے کو ماتحت رکھ کر زندگی بسرہ کرنا، تمام تھوی اور رنگ کی نظریات اڑا جیا نہیں۔ امر اکی اراضیات نہ ہوں اور اسلی

بادشاہوں کا طریق بند کیا جائے اور سی شعبی ملکیت کا خاتم نہ ہو جو اسلام ان تمام اصولوں کے مطابق ہو لیکن صرف آخری اصول میں اختلاف ہے۔ اسلام شخصی ملکیت کو قرار رکھنا چاہتا ہے نہ

اسلام کے اولیٰ زمانہ کو لینے سے پہلے میں مترکے سو شیلیزم کی قباحتوں کو بیان کر دیا تھا  
ہم جانتے ہیں کہ بعض دفعہ شخصی حکومت کا نتیجہ جمہوریت ہوئی ہے کہ سو شیلیزم جمہوریت کی  
ایک اعلیٰ نشکن ہے لیکن شخصی حکومت اگر حد سے بڑھ جائے تو وہ خود شخصی ہو جاتی ہے اور  
خود شخصی کو کوئی سوسائٹی قائم نہیں رکھتی۔ جب تک کہ لوگوں میں احساس پیدا نہ ہو جائے  
تو جمہوریت یا سو شیلیزم تباہی کا باعث ہو جاتا ہے۔ خود پرستی اور رکھیت پر برداشتی پیدا  
کر دیتے ہیں جیسا آجھل روں میں ہو رہا ہے۔ خود شخصی انسانی فطرت میں ہے اور اس کا  
علام صرف نہ ہے بلکہ سختا ہے۔ میرے نزدیک نہ ہے اور سو شیلیزم ایسی دوچینیں  
ہیں جو صراحتاً ہے سختیں انسانی افعال اگر نہ ہے کے تابع نہیں تو سو شیلیزم مختلف طبقات  
میں جنگ کا موجب ہو گا۔ مادہ پرستی خود شخصی سختا ہے۔ اس دنیا کے بعد جو کسی  
چیز کی امید نہیں رکھتا۔ اس کیلئے قربانی ایک الامعنی فہم ہے یہ سو شیلیزم ایسی  
حالت میں کامیاب ہے سختا ہے۔ جب ہر ایک انسان کی زندگی اپنی خاطر نہ ہو بلکہ وہ  
دوسروں کیلئے جائے لیکن نئی بڑی تحریک کے بغیر انسان قربانی کرنے کیلئے دیا نہیں  
اس تحریک کے حامی ایک اور بڑی غلطی یہ کرتے ہیں کہ لوگوں کو قظر انداز کر کے وہ حکومت کی  
اصلاح کرنا چاہتے ہیں جو شخص سرمایہ اور زمین حکومت کے ہاتھ آجائے سے اس کا طبق  
عمل ہو شیلیزم کے مطابق ہیں ہے سختا۔ کیا ہندوستان کی سب زمین نہ ہوں ظاہیجا نبات  
تار، گھر اور بہت سی بیس گورنمنٹ کے قبضہ میں نہیں لیکن کیا کوئی نہنہنٹ کی تکیت اور  
تجارت تے حکومت کو سو شیلیٹ اصولی پر قائم کرو یا حقیقی سو شیلیزم کے لئے یہی  
ضروری نہیں کہ صرف زمین اور سرمایہ کو ہی قوم کے زیر اثر کر دیا جائے۔ بلکہ اشد ضرورت  
تو حکومت کو قوم کے ماتحت کرنے کی ہے۔ سو شیلیزم کے اصول اس سوسائٹی میں قائم کرنا  
جو ابھی ان کیلئے تیار نہیں یقیناً تباہی کا موجب ہوتا ہے۔ آزادی کی بجائے لوگوں پر اور

زیادہ بوجھ پڑ جاتا ہے۔ ان کے حوصلے پست ہو جاتے ہیں۔ اور یہ خطرہ پیدا ہو جاتا ہے کہ یہیں وہ صفت اور حرفت کوئی ہاتھ سے نہ دے دیں شیخی ملکیت کو دور کر دینے سے لوگوں کی کوششوں میں خرق آ جائیگا۔ اور ملک کی تحریت پر یہ اثر پڑ کر گومننٹ کا چنانی ہی حال ہو جائیگا۔ اب یہ تمیرہ موبائل یچھے چلے جاتے ہیں۔ اور اس زمانے کے حالات پر نظر ڈالتے ہیں جب فبی کریم صلم کا دور دورہ تھا۔ آپ نے لوگوں کو اس بلند مقام پر بچاوا کر دخود بخود سو شیلیزم کے اصولوں پر قائم ہو گئے۔ آپ کے سو شیلیزم کی یہ فوبی تھی کہ شخصی جدوجہد پاس پر کوئی اثر نہیں پڑا۔ یہ ناممکن ہو گیا کہ کوئی شخص دوٹ مار کر سکے یا کسی دوسرے کو نقصان پہنچا کر فائدہ اٹھا سکے۔ بنی کریم صلم نے ان اصولوں کو پھیلانے میں طاقت کا استعمال نہیں کیا۔ اور نہ ہی لوگوں کے مختلف طبقوں میں جنگ ہوتی رہتے ہیں پہلے آپ نے ہر زرد فیشہ کو اخلاق کے بلند مقام پر بچایا۔ اور اس طرح سماں کی تمام بڑائیوں کو دور کر دیا۔ مسلم سو شیلیزم اور قومیت کی بُنبیاد نہیں پر تھی جس نے تمام انسان کی ایجاد کر دہ ملکی خوبی اور رنگ کی تغیریات کو مٹایا۔ ان کی زندگی اور رہوت کا مقصد ایک تھا۔ وہ خود غرضی اور نفس پرستی کی بلا اؤں سے محفظ طبقے وہ سب ایک اللہ کے پرستار تھے۔ اور اپنے آپ کو اس کا امین خیال کرتے تھے۔ ان ارفع اصولوں کو سبکے ذہنیں کرا دینا ایک مجذہ سو کم نہیں۔ آپ نے اس طریق سے ظاہر کر دیا۔ کہ سو شیلیزم کس طرح کامیاب ہو سکت ہے۔ حکومت کا یہ نیا طریق جو آپ نے نکالا۔ حضرت عمر کے زمانہ میں پائی تکمیل کو پہنچایا جنوں نے ایک عظیم الشان سلطنت شیلیزم اصولوں پر قائم کر لی جس کی بُنبیاد بنی کریم صلم نے ڈالی تھی۔ اس حکومت میں سبکے حقوق کیساں تھے اور ہر ایک شخص اپنے کمزور اور نادار بھائی کی حفاظت اور اسکیلئے تیار رہنا تھا۔ سلطنت کی طرف سے کام لجھ کھلے تھے جسیں طالیلموں کو ہر طرح کی اداد دی جاتی تھی جو لوگ بڑھا پس کے سبب یا کسی وجہ سے کام کا ج کے قابل نہ ہتے تھے ان کی نگہداشت کی جو بھائی تھی۔ تجوں کا خیال رکھا جاتا تھا جو سپاہی لڑائیوں میں شہید ہو جانے تھے۔ ان کے خاندانوں کیلئے الگ روپیہ جمع کیا جاتا ہے۔

تھا وہ کہ کوئی فوج نہ کمی جاتی تھی بلکہ شہر کے باشندے ہی فوج کا کام دیتے تھے نہیں سے بھی جو اپنا خیج برواد اشت کر سکتے تھے انہیں جنگ میں بھی کوئی مالی امداد نہ ملی تھی بلکہ اور باشندوں کی طرح وہ اپنے اخراجات کے خود بھی متحمل ہوتے تھے۔ یعنی کوئی حکومت کی طرف سے بڑی ٹھری تھا ایں نہیں ملتی تھیں جیلیفہ اور دیگر ملازمین کو ایک قلیل قلمتی تھی تمام محاملات مشور سے کوئی طہر تھا اور خلیفہ کو کسی قانونی مسودہ کو نامنظور کرنے کا اختیار تھا و فقری حکومت اور وزیر وہ کانام و فتشان تک شناختا۔ قانون کا منبع کوئی پارلیمنٹ نہ تھا خداوند تعالیٰ قانون کا نافذ کرنیوالا تھا جس کی نظر میں سب انسان بھی ساہی ہیں۔ قانون کی قشر تھ کوئی واحد شخص نہ کرتا تھا۔ بلکہ تمام قوم کے ذمہ تھی بعض و قسم خلیفہ عصیتیم الشان انسان کی نسبت ایک بڑھی عورت قانون کی بہتر تشریع کر دیتی تھی تمام میں سلطنت کی ملکیت تھی۔ اور عربی میں سب کے پہلے حضرت عمر بن ابی داؤد کا طریق رائج تھ کیا۔ ورنہ متعلق معموقوں تو انہیں کے سبب کہ ڈر پیپروں اور ازواج کی جانب ادایں نسلًا بعد نسلًا نچل سکتی تھیں یہ ایک مسلم کی جاندار مسکونی فات پر رشتہ اروں پر تقسیم ہوتی تھی۔ کسی ایک نبی کی حصہ سے زیادہ صفت کا خرچ نہ تھا لیکن خیرات میں محل جاندہ اور صفت اس سکتہ تھا ان تمام خواہیں کا یہ مقصد تھا کہ عالیٰ دو ولت کی تقسیم لوگوں میں بھیساں ہے۔ اسلام نے امراء پر فرض کر دیا کہ وہ اپنی سالانہ آمدنیوں میں سو ڈھانٹی فیصدی بیت المال میں غرما کیلئے جمع کر دیا رہیں۔ مزکوہ کے متعلق جب بھی کرم صلیم ہے پوچھا گیا تو اپنے فرمایا کہ زکوہ کو اس لئے فرض قرار دیا ہے کہ امراء سو ڈھنگر برا کو امیر بنا دیا جائے۔ اسلام نے سو شیلہزم کو یہاں تک قائم کیا اگر کوئی شخص اپنی زریں کو کاشت نہ کرنا تھا تو پیک ملکیت کی حیثیت کے وہ زمین کاشت کیلئے پڑوسی کو مل جاتی تھی اسلام نے اس اصول پر کہ تمام انسان ایک ہی اخلاق سے تعلق رکھتے ہیں اور انہیں الیک و سرسے کی مدد کرنی چاہئے یہ دل کی ملائعت کر دی ایں نے تجارت صنعت صرفت اور گھاہیت شواری ہوتی دی بنکوں میں روپیہ جمع رکھنے اور جماں بننے میں لوگوں کی حوصلہ افزائی نہ کی جو گے سو ہی ا روکا کو کوئی شخص کسی دوسرے سے ناجائز قائم شائع ہے۔ غربت کوئی کا درجہ ملگا۔

# صوفیوں کی ائمہ

صوفی سے کیا مراد ہے؟ ہمارے متعلق لوگوں نے مزینی دنیا میں کس قدر  
خلط فہمی اور خلط پہیانی سے کام لیا ہے۔ وہ سمجھتے ہیں کہ صوفیوں کا کوئی نہیں  
نہیں کیونکہ ہماری ہمدردی میں نہیں مللت کی کوئی تغیری نہیں۔ انہیں علم ہونا چاہئے  
کہ صوفی طریقت اسلام کے ہی پیروی ہیں۔ اور قرآن کریم کے مطابق ایک مسلم کی ہمدردی  
الہسان کی قائم کردہ حدود سے بالاتر ہے۔ قرآن کریم نام بندی فرع انسان کی ہے ایت کہ  
معنی ہے۔ ہم اس کتاب میں کسی خاص قوم یا ملت کا خدا نہیں دیکھتے صوفیوں کا  
خدا نو فرقان کا خدا ہے جو رب العالمین ہے۔ ایک صوفی بنی کریم صلم کی تسلیع کرتا ہے  
کیونکہ اس کے بغیر وہ اپنا نزکیہ نفس کر ہے اسی نہیں سکتا۔ بنی کریم صلم کا مقصد  
خدمت بنی فرع انسان تھا۔ صوفیوں کا فضل العین بھی محبت خلق اللہ ہے۔ ہمارا  
بعض اور ہماری محبت اللہ کے لئے ہے جس بجزیت اللہ نفرت کرتا ہے ہم اس  
سے نفرت کرتے اور جس بجزیت اللہ محبت رکھتا ہے۔ ہم بھی اسی کو محبوب جانتے  
ہیں۔ کیا انسان کا حس خارہ خدا نہیں۔ اس کا دل ایک تخت ہے جس پر خداوند تعالیٰ  
کا جلوہ ہوتا ہے۔ میں اپنے محبوب کے گھر سے کیوں نفرت کر دیں۔ ہر ایک انسان  
ہے مجھے محبت ہے۔ یہ سچ ہے کہ بعض گھر انسانی نے پرواپیوں سے  
حالت میں ہیں لیکن ہیں کسی خانہ خدا کو منہدم کرنا گواہ نہیں کرتا چاہے۔ وہ کسی ہی  
خراب حالت میں کیوں نہیں تو گھر کی مرمت کرنے کے لئے ہوں ٹھاٹے تباہ  
کرنے کیلئے نہیں کہ سبے تعلیم ہے۔ کہ سبے محبت رکھو اور تمہارے دل میں کسی  
کے لئے نفرت نہ ہو میں حیران ہوتا ہوں۔ جب لوگ کہتے ہیں کہ ہم کسی نہیں  
تعلق نہیں کھلتے +

ایک عرصہ می خلاف نہاہ برس پریکار ہیں۔ نہیں بھی لوگ ہر جگہ متصب اور

تنگدیل و اقہہ سُوچتے ہیں۔ یہ دلوں باتیں ہمارے طریق کے خلاف ہیں۔ ابی لئے شاید یہ سمجھا جاتا ہے کہ ہمارا تعاقب کسی نہ ہے نہیں۔ خداوند تعالیٰ انسان کی عبادت اور تحریم سے نے میا نہ ہے خداکی عبادت سے کیا مراد ہے۔ اس سوال پر قرآن کریم نے قوبہ روشی ڈالی تھی بھی نوع انسان کی خدمت ہی خداکی عبادت ہے۔ ایک انسان خداکی عبادت کس طرح کر سکت ہے۔ اگر اسے اپنے ہمجنسوں سے فروخت ہے۔ ایک صوفی کیلئے یا ممکن ہے۔ وہ ہر ایک انسان سے محبت کھٹا ہے۔ انہی خیالات کے بنا پر غرب میں سمجھا جاتا ہے کہ صوفیوں کا کوئی نہ ہے بیس نبی کلم صلم کے ان الفاظ پر وہ کاربند ہیں۔ ان صلوٰۃٰٓ و لشکیٰ و محیایٰ و حماقیٰ لله رب العالمین (ترجمہ) میری نہماز اور میری عبادت اور میرا حسنا اور میرا نما ا اللہ کیلئے ہے جو سارے جہاں کا پروردگار ہے + کیسا پاک لنصبین ہے۔ کسی بھی کا نصبین اننا بلذ نہیں ہوا حضرت مسیح کا فیض صرفت بھی اسرائیل کی قوم ملکہ ہی محدود تھا۔ ایک بوڑھی عورت جو ہدایت کی خواہی تھی اُسے حضرت مسیح نے سخنی سے جواب دیا۔ لچھوں کی روٹی لکھوں کو نہیں سمجھ سکتی +

### سپریٰ جولیزم

سپریٰ جولیزم کی غرب میں اشد ضرورت ہے جس کے نئے زندگی بعد الموت کا عملی امور پر پڑھ لازمی ہے۔ اگر کم ایک دوسری زندگی پر ایمان نہیں رکھتے تو نہ ہے ایک ایسی چیز سو جاتی ہے جس کے پاس اپنے احکام منوانے کیلئے کوئی طاقت نہیں۔ سیاست پر ایمان رکھنا لا لیکن ضرور انسان کے اغماں پر حملہ ہو گا۔ بہت سی بدریوں کی روک ہو جاتا ہے۔ ہم اسے بہت سے لگنا۔ میں زندگی میں ظاہر نہیں ہوتے۔ بہت سے جنم لوگوں کے اطمہن رعstance کو نجح جاتے ہیں، روز جزا پر ایمان نہ لانا۔ افعال قبیحہ کیلئے اور بھی آزادی کا موجب ہو جاتا ہے۔ اس نئے آخرت پر ایمان نا نہیں کا ایک ضروری ملکن ہے۔ مادہ پرستی ان باتوں پر ایمان لانے میں باقاعدہ گوہارے نہ دیکھیں یہ حقائق ہیں۔ کھایا میں نے لوگوں کو دوڑخ میں نہیں دیکھا۔ میں نے حبنت کا مراہی پکھا ہو۔ اس قسم کے تجربات انسانی طاقتیں میں لیکن اس زندگی پر سچنے کیلئے صریح سرگاری اور صوفیا نہ طریز زندگی اختیار کرنا ضروری ہے۔ میزب اب اس طرف بیدار ہو رہا ہے لیکن وہ قوم

ابھی مادہ پرستی نکل ہے تو اور عیش و عشرت کی حمدادہ ہے ہماری یا خست کی زندگی انہیں پسند نہیں ہے۔

مغزی طبیعت نہایت ظاہر ہے میں یہ کہاں تھے قوت متصورہ ابھی کمزور ہے ان کے شکر کو رفع کرنے کے لئے عالم روح کے مشاہدات کی ضرورت محسوس ہوئی۔ ان باتوں میں بعض دھوکہ فریب ہے میں بھی آجاتے ہیں لیکن فرقہ پرچولیزم کے اکثر لوگ دیانت اور حق پسند ہیں لوگ آہستہ آہستہ آخرت پر ایمان لارہے ہیں۔ ہم ان کے طریقے کے سماں ہیں اور انکی بالوں میں خوب دیکھپی لیتے ہیں جن سے ظاہر ہوتا ہے کہ ان کا اعتقاد کہتے مصطبہ ہے۔ روحاں میں ایمان اور اعتقاد کے بغیر قدم رکھنا مشکل ہے یہاں پر لمحے کوئی تجہیب کی بات نہیں کہ ہم اس دنیا میں روحوں سے ملاقات کر سکتے ہیں۔ موت تو عالم ارواح اور اس دنیا کے درمیان ایک راستہ کو لیا ہی صاحس سمجھ کوں انکار کر سکتا ہے۔ ایک چھ دالین کے خیالات اور احساسات کو ظاہر کرتا ہے۔ اور بعض دفعہ ان کا ایک بڑا حصہ در قلب میں لیتا ہے۔ اس دنیا میں دالین اپنے احساسات کو اپنے پچے کے چمٹک پہنچا سکتے ہیں۔ اس کو صاف ظاہر ہے کہ صاحس بھی انہیں رہنا یعنی اس کا انکار کریں کروں جس میں نے دوسرے عالم کے لوگوں کو دیکھا ہے اور ان سے باتیں کی ہیں۔ اور ہم معاملات کے متعلق پوچھا ہے۔ انہیں نے مجھ سے الہیات کے مشکل مسائل بیان کئے ہیں۔ یہ نہیں کہ تاریک لمحوں میں وہ بیرے ہا دیئے راہ ہوتے ہیں۔ کہی دھم میں سخت سے سخت امراض میں مبتلا ہو ایماں تک کے طبیب کا علاج بھی اسید افراد اسے رہا۔ لیکن ان میں موقر پر سائخان جنت میری امداد کیلئے آئے اور انہوں نے وہ دو ایساں بنتائیں جو ہمارے مجھ پر ادویہ میں نہیں لیکن نہایت سریع الاثر تھیں۔ میں اپنے ایک سپر پرولسٹ دوست کی حکایتوں کو کیوں نکرنا ان لوں جو روحوں کے متعلق ہیں میں جانتا ہوں کہ بعض اذفات اس کا حصہ نہیا دہ جوش اس کے ذہن پر اثر ڈال دیتا ہے۔ اودہ بہت سی باتوں کو تظاہر کر دیتا ہے جو اس کے مشاہدات کا باعث ہو جاتی ہیں۔ ہماری قوت متصورہ بہت کچھ پسیدا کر سکتی ہے۔ کیا میں نے جوانی میں اپنے ہی خیالات کو مادیت کا جامد پہنچا ہوئے تھیں

ویکھ لیا میں اتنیں حقیقت پر مجموع کرتا تھا۔ لیکن میرے ایک دوست کو ان حیات کی اصولیت پر شک خداوہ ہمیشہ ان کو فلسفی کی رو سے بیان کرنا چاہتا تھا جس سے مجھے نظر پہنچا۔ لیکن میرے اس کے تحریر کے بعد مجھے یقین ہو گیا کہ میرا دوست راستی پر تھا۔ اور میں غلطی پر۔ اسلئے ان رو حالی مشاہدات کو ہرگز غلط نہیں سمجھنا چاہئے۔ جو مغربی اقی پر نظر آتے ہیں تمیں ایک مبتدی کی عایمت کر کے اس کا وصلہ بڑھانا چاہئے۔ اور مغرب میں اس رو حالی جھلک کو دیکھ کر خوش ہونا چاہئے لیکن ایک سوال پسیدا ہوتا ہے۔ کہ آیا ہمارے خواب اور رو حالی مشاہدات میں مرے ہوئے انسانوں کی رو جیس آتی ہیں۔ اور کیا عالم بالا کے رہنے والے ہم سے ملاقات کرتے ہیں۔ وہ اسی لباس اور فنکل میں دکھائی دیتے ہیں۔ جیسے وہ اس دنیا میں تھے وہ ہمیں پوشیدہ بحالت کے متعلق بتا دیتے ہیں۔ پس پر چولیزم کے لئے یہ دلیل ہو سکتی ہے فیکن قطعی نہیں کیونکہ ہم روایا میں ان لوگوں کو بھی دیکھتے ہیں جو اس دنیا میں ابھی آرندہ موجود ہوتے ہیں۔ وہ اپنے علم سے بڑھ کر بحالت پر روشی ڈالتے ہیں۔ پھر وہی لوگ صحیح ملتے ہیں۔ اور جب اسی مضمون پر گفتگو ہوتی ہے۔ تو وہ اپنی لاعلمی کاظما رکرتے ہیں۔ اس سے صاف ظاہر ہے۔ کہ محض خیالات کا بھیجننا قسمی بخش دلیل نہیں۔ ان امور پر روشی ڈالنے کے لئے ہم چند ایک واقعات بیان کروں گے۔

(باقي آئندہ)

**ضرورتِ اسلام** کی فرمانات تعلیمیاً فتنہ اصحابِ حجی اور اسلام کے وجود کو انکاری ہیں اس طبق میں وہ کتنی بہ کو خدا کی طرف سے ماننے پر یار نہیں ہیں۔ یعنی حال و پر یعنی طبقات کا، برمیکواج بھی اس میں آجائتے ہیں۔ اس کتب میں مائنٹنگ طریق پر عملیہ لائل ہے۔ جو بتلایا ہے کہ ہم کی انسان کو سخت ضرورت ہے۔ اور اماماً ہی بذہب آیا ہو اور امامی کتب میں یہ صرف ایک تر آن ہی اسی قوت امامی کتنا بکمال کرنی ہے۔ قیمت عمر مکالمات ملکتیہ کی یعنی وہ گفتگو میں اور بحثیں جو حضرت خواجہ حمال الدین صاحب نے انگلستان فرانس اور اور دیگر مقامات پر منتقل فرمبیں ہیں پاڑویں اور سیاسی ذرہ بکے جبے طربے علاوہ کہیں ان کو الہی نجت کیا گیا ہے۔ قیمت فیصلہ ایک روپیہ۔

ملینجر مسلم بک سوسائٹی - عرب نشر مفترز اللہ ہو

# پہلی

کلم محترم حضرت قبلہ مولیٰ مولوی محمد علی صاحب زید ناظر حمدیہ تاجن اشاعتِ اسلام لاہور نے ذیل کی چھٹی تحریری بانی شائع زبانی ہر جس کا اُرد و ترجمہ ہم نہایت ہی سرسری ہر ہزار طبعین کرام کرتے ہیں مترجم برادران فیض الاسلام - السلام علیکم و رحمۃ اللہ و برکاتہ۔

اجمن اشاعت اسلام لاہور کی رپورٹ علیحدہ شائع ہو چکی ہے جسکے مطابق سے روشن ہو جاتا ہے۔ کہ اجمن کا کام تین مختلف مدتیں پختہ تعلیمی کام ان کے علاوہ ہے گل دشنه آٹھ سال ہر اجمن کام کر رہی ہے۔ اور اس تھوڑے سے سو حصیں جو کام ہو چکا ہے وہ قابل فراہوش تھیں۔ چھٹے سال اجمن نے مختلف شعبوں میں تریباً ۱۶۸۰۰۰ روپے صرف کئے۔ اس کثیر رقم کو فراہم کرنا کوئی آسان کام نہیں۔ کام میں دسعت ہو جانے سے اخراجات اور بھی بڑھ گئے ہیں۔ اسلئے ہر ایک مسلم بھائی سے اپیل کرنی پڑی جو اجمن کی ضرورت اور اسکی اسلامی خدمت کو محسوس کرتا ہے۔ اس موقع پر میں اجمن کی تینوں مدت کی تسلیقی کو ششنوں اور تقسیم لیتی چکا کر کروں گا۔

(۱) عیسائی ممالک خصوصاً یورپ اور امریکہ میں مسلم مشریوں کو بھیجنے اس کے تحت ہیں دو کنگ مسلم مشن میں جو کام زیر سرکردگی خواجہ بخاری حمال الدین صاحب اور مولوی صدر الدین صاحب ہو اور محتاج بیان نہیں۔ علاوہ ازیں اس اجمن نے دو اور مشن جنمی اور امریکہ میں قائم کرنے کا ارادہ کر لیا ہے۔ ان میں سے ایک مشن مولوی صدر الدین صاحب کے سپرد ہو گا۔ اس مقصد کیلئے کچھ روپیہ جمع ہو گیا ہے۔ لیکن دوسرے مشن قائم کرنے کے ابتدائی اخراجات اس قدر ہیں کہ تمام مسلم بھائیوں کی اراد ضروری ہے جو اسلام کی ایجادی کے خواہیں ہیں۔ یورپ اور امریکہ کے مشن حسن عیسائیوں کو مسلمان ہی نہیں بنائیں گے۔ اگرچہ ایک بھی لارڈ ہسٹلے اور محمد باہر ڈیلوک پکھڑہاں جیسے بلند یا یا انساؤں کے اسلام قبول کرنے سے بڑی کامیابی ہوئی ہے تو گنج مسلم مشن کے ذریعہ نو مسلموں کی تعداد تین سو سے کچھ زیادہ پہنچ گئی ہے لیکن ان شبنوں کے قائم

کرنے سے ہیلی مقصد تو اسلام کو صحیح شکل میں پیش کرنا ہے۔ اور اس کے اصولوں اور بانی اسلام حضرت نبی رَمَضَن صلَّمَ کے متعلق تمام غلط فہمیوں کو دوکرنا ہے جو عیسائیوں میں تقریت کا باعث ہو گئی ہیں۔ عیسائی حمالک میں جنیں بجزیرہ کا تعلق اسلام سے ہے اُسے حقارت کی نظر سو دیکھا جاتا ہے۔ یہ کام بذات خود اتنا اہم ہے کہ اگر اشاعت اسلام کا سوال دریافت ہوا خدا دیا جائے تو بھی یہی ایک کام مسلم قوم کی عزت قائم کرنے کیلئے ضروری ہے ۔

(۱۲) عیسائیت کا اثر جو دن بہن غالباً آرہا ہے اس کے خلاف جدو جد کرنا ہمارا دوسرا کام ہے مسلمانوں نے اپنے تک اس اہم ترین فرض کو بجالانے میں بہت کوتا، یہی کی وجہ سے کانٹجہ یہڑا اکان کے نہ ہب میں سے ایک کثیر تعداد عیسائیت میں شامل ہو گئی جزا اثر قلب اُن کی آبادی کا ہے حصہ اب عیسائی ہو گیا ہے۔ جاوے میں ۰۰۰ مسلمان عیسائی ہو چکے ہیں۔ اور نہ ہب کی تسبیلی ۰۰۰ سالانہ کی فقار سے جاری ہے سطح طرینہ دو میں عیسائیت کا اثر بہت بڑھ رہا تھا جہاں وہ سال ہوئے انہیں نے ایک مشتری روانہ کیا۔ جس کے جانے سے اسلام کے متعلق بہت کچھ بیداری پیدا ہو چکی ہے۔ اور بہت سے ایسے دو رافتادہ مقامات میں جہاں کی مسلمان بادی کو ایسی ادائیگی سخت ضرورت پے گویا ان کی زندگی اور موت کا سوال درپیش ہے تمام مسلمانوں کی متحدة کوشش یہی عیسائیت کے عملیہ میں اسلام کی عزت کو برقرار رکھ سکتی ہے جو تمام اسلامی حمالک میں ہزاروں مشتریوں لاکھوں روپے اور بیمار لڑپر کے ساتھ پیش رہے ہیں ۔

(۱۳) انہیں کاتیسر اکام بھی کچھ مضروری نہیں جو مسلمانوں میں اسلامی لڑپر کو پہنچانا ہے۔ پہلے ہم نے ایک لڑپر قائم کرنا ہے اور پھر اسے عوام میں تقسیم کرنے کے متعلق تجاوزی سوچنی ہیں۔ ایک کثیر رقم صرف کر کے ہنسنے ترجمۃ القرآن انگریزی میں تفسیر شائع کیا ہے اور بہت سی تصانیف بھی طبع کرائی ہیں جو اہمیت ضروری ہیں۔ لیکن لڑپر کو تقسیم کرنے میں مشکلات کا سامنا ہے۔ ہمارے فوجوں مسلم طالبعلمون کو اسلامی

لڑکوں کی سخت ضرورت ہے، عیسائی مشنری سوسائٹیاں تو اپنا لڑکوں پر مسلم طالب علموں کو مفت ہم پہنچاتی ہیں۔ ہمارے پاس مفت تقسیم کیلئے سرمایہ نہیں لیکن اب بھی انہیں جگہ لفڑان انگریزی حصی گر المقدار تھا اور دیگر نصانیف طالب علموں کو مفت قیمت پر دیتی ہے + ایک ہفتہ وار اخبارِ دعویٰ لاشٹ ایک روپیہ سالانہ چندہ پر جاری ہوا ہے۔ اخبار کا یہ چندہ برا کے نام ہے۔ طالب علموں کیلئے ۸ روپیہ مخصوص محصلہ اک میں خرچ ہو جاتا ہے۔ مسلم قوم بنا نیکے ہو یہ ضروری ہے کہ نوجوانوں میں صحیح اسلامی روح پیدا ہو۔ جتنی جلدی مسلمان اس طرف توجہ کرنی گے ان کیلئے بہتر ہو گا +

یہ داقعات ہیں جو ہر ایک مسلم دل کو اپیل کر دیتے گے اسلام کا سیاسی اقتدار بالکل جاتا رہا۔ خلافت پارہ پارہ ہو چکی لیکن اسلام ان حادثات سے زیادہ درخشن ہو کر نکلیا گا۔ اسلام کا بڑا خطہ ٹو عیسائی مشنری تحریک ہے۔ اگر ہم اب بھی اس عظیم انسان خطرہ کے خلاف نہ مٹھنیگے تو الیسا نقصان اٹھائیں گے جس کی تلاشی ناممکن ہو گی +

ہر ایک مسلم کا فرض ہے کہ اس کا زیریں اپنی استطاعت کے موافق حصہ امراء کو چاہئے کہ اپنی نسلوت کا ایک حصہ اس جنگ میں صرف کریں جو اسلام کو عیسائیت کے مقابل درپیش ہے + -

## آپ کا خادم

محمد علی پریز ڈینٹا احمدیہ انہیں اشاعت اسلام لاہور  
تمام ترسیل زر بنا معاشر احمدیہ انہیں اشاعت اسلام - احمد پریلڈ نگر - لاہور

## رازِ حیات یا انجیلِ عمل

مصنفہ حضرت خواجہ جمال الدین جو سب مسلم مشنری  
علی نہ گی کافوٹ انسان ہیں قرآن علی سید اکرمی اذاب پایا جن انہیں محنۃ و مشقۃ کی رون پیدا کر کے اُنے فانع البال  
اسودہ جال بنانے والی کتاب مسلم قوم کو نجات دینے والا سخن بالکل تیار ہے جو ۲۲۱ صفحات قیمت فیصلہ ۱۰ روپیہ  
میں بخوبی صدر صد سو سائیٹی عزیز منزل لاہور

# مطبوعات مسلم پاک سوسائٹی عزیز مرکز لالہ اور

راز حیات انجینئری عمل بلا جلد عمر مجلد	عمر
توحیث فی الاسلام بلا جلد عمر مجلد	عمر
اسلام میر کوئی فرقہ تھیں قیام اعتراف میر ۱۲ مجلد عمر دعہ	عمر
اسلام اور علوم جدید قیمت ۱۰۰	عمر
قراءت علم کامل نہب	عمر
مطابع اسلام	نیز طبع
باطنیت یا اسلام	»
برائین نہرہ حضول مصطفیٰ بنہ و کامل الہام ۱۲ مجلد عمر	عمر
ام الائمه مروی بنہ و کامل غائب قیمت ۲۰ مجلد عمر	عمر
اسوہ حسنیت بنہ و کامل نہی قیمت ۱۰ مجلد عمر	عمر
خلبت غربیہ - بلا جلد ۱۲ مجلد عمر	عمر
۱) بید و گستاخانی خطبہ	عمر
۲) توبہ بر عما تصوف	عمر
۳) خطبہ عیدین	عمر
۴) دریوں اور بحیرہ کو خطبہ	عمر
۵) اسلام اور دیگر نہب	عمر
۶) حقوق شعرا و فقیہ	عمر
ساقی خاریرو حانيا فی الاسلام	نیز طبع
ہستی یا ریتھانی	»
ضرورت الہام بلا جلد عمر مجلد	عمر
مسیح کی الہیت اور سکی کائناتیت پر نظر	عمر
اسلامی اصول کی فلسفی	عمر
ایک سیاہی کے تین سو الوں کا جواب	عمر
اسلامی اصول کی فلسفی	عمر
کسرشناختی اور حصہ اول اور حصہ دوم ار	عمر
حصہ سوم اصحیفہ آصفیہ ۲ بر بلال کی بحث ار	عمر
کرسشن اوتار ار	عمر
معت انواع حجۃ قیمت ۶ مجلد	۱۰۰
اسلام یعنی نبی قرع کا نہب	۱۵۰
تاشید حق	۱۸۰
اسرار سلیمانی	۱۸۰
لندن میں حسنه مولود ابی	۳۰
پیغم مصلح	۱۰۰
جام عرفان (جعونظم)	۱۰۰
سیرت نبوی	۱۵۰
دوشائیت شہزادے شلاشہ سیوط	۱۰۰
سیرت خیر البشر عمار محبہ	عمر
جمع قرآن	۱۰۰
النبوۃ فی الاسلام عمار محبہ	عمر
مسیح موعود	عمر
حدوث نادہ	۱۵۰
سحر چشم آریہ	عمر
عصرت انسیاء	۹۰
اسلامی اصول کی فلسفی	۱۲۰
ایک سیاہی کے تین سو الوں کا جواب	۱۶۰

# مرواریدِ ثلاشہ

برائیں نیرہ حضور مسیح بن زندہ و کامل الہام قیمت ۱۴  
 اسوہ حستہ زندہ و کامل بھی قیمت ۸  
 ام الائمه زندہ و کامل زبان قیمت ۱۲  
 ان تین کتابوں میں علی الترتیب یہ تین باتیں ثابت کی گئی ہیں۔ کتابوں میں قتاب قرآن نبیریں  
 میں بھی احضرت مخلص عزیز اوزباکوں میں بان عربی برائیں نیرہ میں نیکھلے ہے۔ کوئی لکھتے  
 مقدوسہ کے مقابل قرآن ناطق خاتم اور کامل الہام ہے۔ تعمیہ و تحدیہ انسانی پر قرآن کی تعلیم ایسیں  
 جمع کی گئی ہے۔ اسوہ حستہ میں انسانی رہنمائی کیلئے ام حضرت صلم کا کامل نور و بخششیت انسان  
 کا کامل دھکایا گیا ہے۔ ام الائمه۔ ایک جدید تصنیف ہے۔ میں یہ دھکایا گیا ہے کہ زبان عربی  
 دیگر بازوں کی ماں اور اسلامی زبان ہے۔

**معا انوار حرمہ** حضرت رسول حمیم صلم کے پاک حالات ایسے کے خلق خطیم کا آئینہ جو حشرت  
 کافوڑ علیہ یعنی احاطی و اصلاحی مضایین کا وہ ارجمند جمیع ام حضرت صلم  
 کے مختلف شعبہ ہے زندگی کا دلکش مرتع جیسیں حضرت خواجہ جمال میں حسابی ہے۔ ایل ایل نی مسلم شنزی و  
 حضرت مولوی صدر الدین صاحب بی بیلی ڈی و حضرت مولوی محمد علی صاحب ایم لے۔ ایل ایل نی و  
 جناب شیخ شیری حسین صاحب قبہ والی بیڑا ایٹ لا۔ و جناب حسین ماریڈی ڈیکھاں صفا و حنا ایس پیچ لیڈر  
 مصنعت ڈیزراٹ دیگر مشاہیر قریم کے گرانقدر مضایین ہیں جو نہایت قابل ہیں اور حضرت کو مختلف  
 حیثیتوں میں بیش کیا گیا ہے قیمت فوجیلہ ۶ مجلد ۱۰

دنیا کے مشہور شہداء کے ثلاشہ قصیل مضایین باب دنیا کے شہداء شاہزاداء سفاراط باب سمع  
 میسر اط مسجع۔ حسین باب حسین باب دنیا کے شہداء شاہزاداء سفاراط باب سمع  
 مصنفو شیخ حسین صاحب متداول ہے۔ مرض شہداء کی شہادت کا علیحدہ عridged تذکرہ کر کے پھر حضرت  
 امام حسین علیہ السلام کے واقعہ شہادت پر روشنی ڈالی ہے قیمت ۸

**درخوا میں نامہ مسلم بک سوسائٹی عزیز نزل الہاؤ آئی جاہیں**

اسلام پر کی دروازہ لاہوری شریف مظفر الدین لمحہ میتمام ہر چیز اک خواجہ العینی شاعر اسلام لاہوری شائع کیا